



Żelazowa Wola zaprasza

niedziela - 23 czerwca

godz. 11.00 - Paweł Zawadzki

godz. 15.00 - Beata Bilińska

Dni Sochaczewa

str. 7



Prawdziwy "Prymus"

W rozegranym w sobotę 15 czerwca finale konkursu dla młodzieżowych miniprzedsiębiorstw sochaczewscy uczniowie byli bezkonkurencyjni. Zdobyli zarówno 1. nagrodę regulaminową, czyli wyjazd na europejskie spotkanie minifirm do Izraela, jak i nagrodę specjalną ufundowaną przez Buissines Center Club - 10 milionów starych złotych.

- Rywalizacja była silna, startowało 11 firm i wszystkie prezentowały się wspaniale. Tuż obok nas mieli na przykład swoje stoisko uczniowie z Kwidzyna z pięknymi wyrobami wikliniarskimi. Świetne wrażenie robili też ludzie z warszawskiego Staszica, a jednak wyróżniono właśnie nas - mówi Joanna Komendarek, ostatnia prezes "Prymusa". Miniprzedsiębiorstwo "Prymus" powstało jesienią ubiegłego roku przy Zespole Szkół Zawodowych nr 2. Przez osiem miesięcy działało jak prawdziwa "dorosła" firma w ramach Fundacji Polskie Młodzieżowe Miniprzedsiębiorstwa. Wiele "prymusowych" wyrobów mogliśmy podziwiać i kupić na miejskim targowisku, o samym przedsiębiorstwie pisaliśmy ostatnio w 22. numerze "ZS".

(esa)

Kolejny sukces "Skotnickich"



42. Środowiskowa Pożarnicza Drużyna Harcerska im. gen. Stanisława Grzmot-Skotnickiego odniosła kolejny sukces na ogólnopolskiej imprezie. W dniach 7-9.VI.br. w miejscowości Gorzów w województwie łódzkim, zastęp dziewcząt -

strażaczek z wymienionej drużyny reprezentował nasze miasto na Zlocie Harcerskich Drużyn Pożarniczych zorganizowanym przez Główną Kwaterę ZHP.

W maju mogliśmy zobaczyć młodzież harcerską trenującą z wężami na stadionie bocznym KS Orkan. Wyłany wtedy pot opłacił się, nasze harcerki zdobyły II-miejsce w kategorii 12-15 lat. Wielobój pożarniczy składa się z trzech konkurencji: testu teoretycznego, toru przeszkód i ćwiczeń bojowych.

Dokończenie na str. 5

Kości zostały policzone

Od 12 czerwca w okolicach lecznicy dla zwierząt w Trojanowie (teren cmentarza niemieckiego z czasów II wojny światowej) trwają intensywne prace wykopaliskowe.

Jak nas poinformowała Inspektor Ochrony Środowiska Urzędu Miejskiego - Magdalena Misiewicz niemiecka fundacja "Pa-

mięć", działająca na podstawie decyzji Ministra Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa, przeprowadza ekshumację zwłok żołnierzy niemieckich pochowanych w Sochaczewie.

Dokończenie na str. 5

Firma zagraniczna
poszukuje
przedstawicieli
handlowych.

Wysokie zarobki

Spotkanie informacyjne
- wtorek 25.06.96 godz.
18.00 - kinoteatr
Chodaków ul.Chopina.

ZS-350

Choroby tarczycy

Osteoporoza

tel.(0-46) 38-64-01

ZS-260



**DYŻURY
APTEK
nocne**

20, 21, 22, 23, 24

- ul.Traugutta 1

25, 26 - ul. Pokoju 3a

sobotnio-niedzielne

22, 23 - ul.Traugutta 1

**KINO
Mazowsze**

22 i 23 godz. 18.00

- "Dracula

- wampiry bez zębów"

- pastiz filmu grozy od 15l.

29 i 30 godz. 18.00

- "Młodzi gniewni"

- obyczajowy od 15l.



POGODA

Niż nad Skandynawią i wyżej nad Ukrainą będą kształtować pogodę w tym tygodniu. Więcej chmur niż roz pogodzeń. Okresami opady deszczu. Dopiero po poniedziałku poprawa pogody, więcej słońca. Temperatura maksymalna od 18 do 22 stopni. Temperatura minimalna od 12 do 8 stopni. Wiatr południowo-zachodni skracający stopniowo na północno-wschodni i wschodni, słaby i umiarkowany. Zmiany ciśnienia atmosferycznego i wilgotności będą negatywnie wpływać na organizmy sercowców i nadciśnieniowców. Na wybrzeżu Bałtyku chłodno ze względu na północny wiatr. Temperatura wody od 15 do 17 stopni.

CUMULUS

Sprostowanie

W notatce "Sukces recytatorów" (ZS 23) mylnie podaliśmy nazwisko jednego z laureatów: w kategorii "klasy 1-3" wyróżnienie zdobył Damian Żłobicki, uczeń SP 6. Przepraszamy.



Z PRAC ZARZĄDU MIASTA

1. Zatwierdzono wyniki przetargów na wykonanie robót i usług w zakresie inwestycji i remontów:

- wykonawcą nawierzchni ulicy Kwiatowej zostało Przedsiębiorstwo Budowy Dróg i Mostów w Sochaczewie,

- wykonanie izolacji przeciwwilgociowej murów budynku przy ul. 1 Maja (kramnice) powierzono Pracowni Konserwacji Zabytków z Warszawy.

2. Zarząd przyjął projekt uchwały Rady Miejskiej w sprawie sprzedaży zasiedlonych lokali w budynkach przy ul. Długiej 1, Reymonta 4 i 4a

3. Analizowano wnioski z kontroli placówek samorządowych przeprowadzonej w okresie od 1 marca do 30 kwietnia br. Kontrola dotyczyła wielkości zatrudnienia, zakresu realizowanej działalności merytorycznej oraz wykorzystywanej bazy lokalowej.

Przyjęte wnioski przedstawione zostaną Radzie Miejskiej na najbliższej sesji.

4. Rozpatrzono wniosek Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w sprawie przeniesień wydatków budżetowych w ramach działu "Opieka Społeczna" na kwotę 30.000zł z przeznaczeniem na zorganizowanie kolonii dla dzieci z rodzin najbiedniejszych oraz na zakup podręczników szkolnych.

Wygosparowane środki pozwolą na zorganizowanie wycieczki dla 200 dzieci.

5. W wyniku przeprowadzonych konkursów Zarząd powołał na stanowisko Dyrektora Szkoły Podstawowej nr 1 p. Mirosławę Rogalę, na stanowisko Dyrektora Przedszkola nr 3 p. Renatę Trzos.

Zwycięzcą konkursu na Dyrektora Zakładu Usług Komunalnych został p.Sławomir Dąbrowski.

Nie rozstrzygnięto konkursu na redaktora naczelnego tygodnika "Ziemia Sochaczewska", gdyż żaden z kandydatów nie otrzymał wyznaczonej liczby głosów.

"Ziemia" wyróżniona,

Grand Prix dla "Nowego Łowiczana" i ursynowskiego "Pasma".

w 2. edycji Wielkiego Konkursu Prasy Lokalnej organizowanego przez Warszawskie Towarzystwo Prasy Lokalnej startowały 34 tytuły z całego Mazowsza. Po raz pierwszy także i nasz tygodnik.

Cieszymy się i z regulaminowego wyróżnienia i z opinii wygłoszonej przez legendę polskiego dziennikarstwa, przewodniczącego jury - Stefana Bratkowskiego;

Wśród pism nadal typowo amatorskich, robionych przez grupy zapaleńców, coraz częściej pojawiają się gazety, które można już uznać za naprawdę profesjonalne, należą do nich "Pasma", "Nowy Łowiczanie" i "Ziemia Sochaczewska".



Warszawa, dnia 16 06 1996

WYRÓŻNIENIE JURY

Wielkiego Konkursu Prasy Lokalnej
" Nasz udział w nowoczesności '96 "

dla

CZASOPISMA „ZIEMIA SOCHACZEWSKA”

Podziękowanie

Wydział Oświaty, Kultury i Sportu Urzędu Miejskiego w Sochaczewie tegoroczny organizator obchodów Dni Sochaczewa składa serdecznie podziękowanie wszystkim, którzy włączyli się do organizacji święta naszego miasta. Szczególne podziękowania należą się:

- Zakładom Boryszew SA, ChZWCh "Chemtex", spółce "UPONOR-BOR", Energomon-tażowi-Północ, Zakładowi Remontowo-Budowlanemu "ELLA", Towarzystwu Ubezpieczeń i Reasekuracji "WARTA" SA w Skierniewicach, firmom: Master Foods Polska, "Tymwod", "Fleur Desantes", "Montobud", "Zibi", "Hegor", "Jakan", "Jantar", "Kombi", Bankowi PEKAO SA w Sochaczewie, Gminnej Spółdzielni "Sch", PSS "Społem", Spółdzielni Pracy Mechaników "Metalowiec", Hurtowni "Oaza", Niezależnemu Dystrybutorowi Firmy "Oriflame" - p.Stadniczenko, Fundacji Bezpieczeństwa i Ochrony Mienia, Cukierniom - p. W.Felczaka i pana Antusze-wicza, panu Jerzemu Charąże za filmowanie i fotografowanie, księgarni - p.Chylickiej, sieci sklepów - p.Z.Bogdana, przedsiębiorstwu Ceramiki Budowlanej Plecewice, drukarni - p. A.Ślaskiego, Agencji Celnej INTERCŁO, Salonowi Meblowemu - "Muller i Mroczek", Scheer Heiztechnik, Jednostce Wojskowej Bielice, Policji, Straży Pożarnej i Straży Miejskiej.

Dziękujemy również współorganizatorom obchodów: Miejskiemu Klubowi Sportowemu "Orkan", Muzeum Kolei Wąskotorowej, Miejskiej Bibliotece Publicznej, Muzeum Ziemi Sochaczewskiej, Komendzie Hufca ZHP, Klubowi Motorowemu "Szarak", Miejskiemu Ośrodkowi Kultury, sochaczewskim szkołom, przedszkolom oraz wszystkim mieszkańcom Sochaczewa i okolic, którzy swoją obecnością na Podzamczu i stadionie MKS "Orkan" uświetnili święto naszego miasta.

RUP informuje

Pod koniec maja w ewidencji sochaczewskiego Urzędu Pracy pozostawało 4741 bezrobotnych, tylko 2540 posiadało prawo do zasiłku.

W ubiegłym miesiącu zarejestrowano 236 nowych osób, poszukujących pracy równocześnie 475 osób straciło status bezrobotnego, w tym 264 z powodu podjęcia pracy.

Największy spadek bezrobocia zanotowały gminy: Rybno i Nowa Sucha oraz Sochaczew - miasto.

W maju sochaczewski RUP dysponował 224 ofertami pracy - jedna przypadła na średnio 21 bezrobotnych.



**DZWONILI
DO NAS**

Od 1995 r. jestem abonentką telewizji kablowej KAM i niemal od samego początku są problemy z odbiorem programu. Przynajmniej raz w tygodniu (najczęściej w piątek lub sobotę) przez 2-3 godziny nie ma w ogóle programu. Ale rekord padł w poniedziałek 17 czerwca, kiedy to od godz. 10.00 do 16.00 nie odbieraliśmy żadnej stacji. Dotychczasowe wielokrotne interwencje nie odnoszą skutku. Pracownicy i kierownictwo telewizji KAM obiecują złote góry, ale są to obietnice bez pokrycia. Być może nie robiłabym z tej sprawy takiego problemu, gdyby nie fakt że telewizja stanowi jedyną rozrywkę dla starszej, niedość: osoby, która wiele godzin sama przebywa w domu... Poza tym zwiedzeni szumnymi zapowiedziami zrezygnowaliśmy z abonamentu TVP i kablówka jest jedyną odbieraną przez nas telewizją. Może interwencja w waszej gazecie spowoduje poprawę tej nienormalnej sytuacji.

Nazwisko do wiadomości redakcji.

Mozart i Vivaldi w Muzeum

Istniejący od blisko roku pod egidą sochaczewskiego oddziału Związku Nauczycielstwa Polskiego Kameralny Nauczycielski Zespół Smyczkowy wystąpił w niedzielę, 16 czerwca br. o godz. 11.00. w Muzeum Ziemi Sochaczewskiej o Bitwy nad Bzurą. Można było posłuchać utworów: Vivaldiego, Boccheriniego, Dworzaka, Bacha i Mozarta. W zespole grają: Joanna Komorowska, Joanna Kruczyk, Marta Niemira, Iwona Kierzkowska, Marcin Kalota, Tomasz Nowak - skrzypce, Jolanta Kamińska i Andrzej Wierzbicki

Zapraszamy do Teresina

Biorąc do serca słowa ludu podkarpackiego "kto na sobótcie nie będzie główka go boleć będzie" nie można nie uczestniczyć w zabawie i zwyczaju, który władze gminy i animatorzy kultury w Teresinie pragną wskrzesić. Nie zabraknie więc sobótkowych ogniów, które, jak wierzą w czasach pogańskich, w tę najkrótszą noc roku z 23 na 24 czerwca mają moc magiczną - przynoszą ludziom szczęście, zapewniają urodzaj, chronią pola przed gradem i szkodnikami a było przed chorobami.

Program święta jest różnorodny. Festyn zacznie się o godz. 17.00 konkurencjami sportowo-rekreacyjnymi, takimi jak przeciąganie liny, wyciskanie odważnika, strzelanie z wiatrówek. Organizatorzy przewidzieli ciekawe nagrody. Będzie można też podziwiać zapaśników i łuczników zrzeszonych w klubie sportowym "Mazowsze" w Teresinie. Później wystąpią zespoły artystyczne, polskie i zagraniczne prezentujące muzykę - country, big-bandową, pop i ludową - aż z Peru. Każdy będzie mógł

- wiolonczela, Paweł Ambroziak - kontrabas, Marzena Pytlowany - altówka, Joanna Wasiak - flet. Zespół prowadzi, współpracujący przy opracowywaniu repertuaru znany wszystkim sochaczewianom z dotychczasowych dokonań dyr. Mieczysław Nowacki, który z właściwym sobie humorem, lekkością i dowcipem zapowiedział kolejne utwory koncertu.

Artyści wysoko ocenili walory sali muzealnej - jej akustykę, wielkość, co, mamy nadzieję, zaowocuje dalszą współpracą.

Ze swej strony już dziś zapraszamy na kolejne koncerty, które będą mogły odbywać się w Muzeum cyklicznie począwszy od września.

B.Z.

spróbować szczęścia na loterii fantowej. Dzieci sprawdzą swoje umiejętności w konkursach plastycznych a dziewczęta wijąc wianki. Mimo że w Teresinie nie ma rzeki i wianki nie popłyną, chłopcy będą mogli wybrać najładniejszy z nich a dziewczynę poprosić do tańca. Zabawa taneczna potrwa do północy. Duże szanse na powodzenie u chłopców stoją przed dziewczętami, które zaprezentują się w wyborach Miss Nastolatek. Niewątpliwą atrakcją imprezy będą pokazy ogniów sztucznych.

Wianki, kupałnoka, sobótko - to piękny zwyczaj z naszej przeszłości, który mamy obowiązek odtwarzać i kultywować.

Anna Wasilewska

Uwaga, dziewczyny...

GOK w Teresinie przyjmuje zgłoszenia dziewcząt w wieku 15-19 lat na Wybory Miss Nastolatek, które odbędą się 23 czerwca w Teresinie w czasie festynu "Noc Świętojańska"

Zgłoszenia osobiste w sekretariacie GOK - Al. XX-lecia 7, tel. 13-881. Cenne nagrody!

Pamięci Bogdana

II Memoriał im. Bogdana Chojnackiego rozpocznie się w sobotę 22 czerwca o godz. 9.30 na stadionie MKS Orkan pod patronatem Zakładu Brukarskiego Pawła Winnickiego. Około 30 sochaczewskich firm sponsoruje turniej trampkarzy, w którym wystąpią tak znakomite drużyny jak Legia Warszawa (trener Andrzej Sikorski), ŁKS (Miroslaw Bulzacki) czy Widzew Łódź (Paweł Zawadzki). W turnieju po raz drugi wystąpią także Picoło Kutno, Pelikan Łowicz i ChKS Łódź.

Pierwszy mecz o 9.50 rozegra ŁKS Łódź z Picoło Kutno. Od 10.25 Orkan grać będzie z Legią Warszawa. Tuż przed siedemnastą wystąpią drużyny rywalizujące o trzecie miejsce.

Mecz finałowy rozpocznie się o 17.25 - oby z udziałem trampkarzy "Orkanu" a jeśli nie - niech wygrają w przyszłości.

Świąteczne partie

Podczas obchodów Dni Sochaczewa w sobotę 15.06.96 r. na Muszli Koncertowej na Podzamczu Klub Szachowy "Hetman" Klubu Garnizonowego przeprowadził symultane szachową.

Aktualny Mistrz Sochaczewa Stanisław Osiecki tym razem zmierzył się z dziewięcioma zawodnikami, wygrywając siedem partii oraz ulegając dwóm szachistom: Romanowi Zimochociemu i Andrzejowi Cicheckiemu.

Klub Szachowy "Hetman" w nocy z 15/16.06.96 r. przeprowadził również w Klubie Garnizonowym Nocny Maraton w Szachach w grze błyskawicznej.

Trzy pierwsze miejsca zajęli:

1. Stanisław Osiecki - 17 pkt. na 18 możliwych
2. Krzysztof Maciejewski - 13,5 pkt
3. Grzegorz Kaczmarek - 12 pkt.

Wyróżniony został również najmłodszy zawodnik Maratonu Jakub Seklecki (14 lat), który zajął IV miejsce.

Master Foods

Polska Sp. z o.o.

składa serdeczne podziękowania Dyrektorom, Nauczycielom i Chłopcóm Szkół Podstawowych nr 1, 2, 3, 4 i 7 w Sochaczewie oraz Szkół Podstawowych w Mokasie, Żukowie, Wyczółkach

za przygotowanie, opiekę i udział w

I Turnieju Piłki Nożnej SNICKERS® '96

Cieszy nas fakt, iż mimo innych ciekawych imprez związanych z obchodami Dni Sochaczewa - Opiekunowie i Chłopcy znaleźli czas i chęci, aby uczestniczyć w zawodach. Mamy nadzieję, że w przyszłym roku wszystkie Szkoły Podstawowe Miasta i Gminy Sochaczew staną na Stadionie MKS Orkan, aby walczyć o Puchar, który w tym roku zdobyła

Szkoła Podstawowa w Wyczółkach.

Niech wygra najlepszy!

Mars® M&M's® Uncle Ben's® Pedigree® whiskas®

Daewoo Electronics Manufacturing,

zakład produkujący 2500 telewizorów dziennie, poszukuje chętnych do pracy w nowym zakładzie sprzętu AGD (pralki). Wymagana znajomość zagadnień elektroniki, mechaniki i elektryki.

kobiet po szkole podstawowej lub innej w wieku do 35 lat
mężczyzn w wieku do 30 lat, z uregulowanym stosunkiem do służby wojskowej.

inżynierów: elektryków, elektroników, elektromechaników, mechaników - do 30 lat

kobiet z wykształceniem średnim, ze znajomością języka angielskiego, komputera

Mile widziana znajomość języka angielskiego. Istnieje możliwość dowozu samochodem zakładowym.

Należy złożyć:

1. podanie
2. życiorys
3. świadectwo szkolne
4. jedno zdjęcie

Adres:

05-800 Pruszków
ul. Paźniewska 18
Tel. 758-11-00 wew. 122 fax 128-40-00
Prosić o kontakt z panią Teresą Stryjak.

ZS-21

Komunikat

Zarządu Miasta Sochaczewa

Stosownie do art. 18 ust. 2 pkt. 6 ustawy z dnia 7.07.1994 r. o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. Nr 89, poz. 415) zawiadamia się, że "Projekt zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Sochaczew" obejmujący, wyznaczenie nowych terenów mieszkaniowo-usługowych na działkach w rejonie:

- ul. Kampinoskiej,
- ul. Sadowej (nr ewid. 1620/1),
- ul. Młynarskiej (nr ewid. 1543/5),
- ul. Wyszogrodzkiej (nr ewid. 473)
- ul. Lubiejewskiej (nr ewid. 1494/2 i 2869/2),
- ul. Brukowej (nr ewid. 422/4),
- ul. Gawłowskiej (nr ewid. 182/1),
- ul. Staszica (nr ewid. 298/2) oraz

"Prognoza skutków wpływu ustaleń w/w zmiany planu na środowisko przyrodnicze" będą wyłożone do publicznego wglądu w dniach 24 czerwca - 15 lipca br. w Urzędzie Miejskim pok. 18 w godz. 8.00-16.00.

Zgodnie z art. 23 Ustawy każdy kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu może wnieść protest.

Zgodnie z art. 24 Ustawy każdy którego interes prawny lub uprawnienia zostały naruszone przez ustalenia przyjęte w projekcie planu może wnieść zarzut.

Zainteresowani mogą zgłaszać protesty i zarzuty na piśmie do Zarządu Miasta z podaniem oznaczenia nieruchomości w terminie nie dłuższym niż 14 dni po upływie okresu wyłożenia.

Za Zarząd
Przewodniczący Zarządu
mgr inż. Ireneusz Felczak

Szansa dla Ciebie

Kształcimy w zawodach poszukiwanych na rynku pracy.

Zaoczne Studium Policealne dla Pracujących w Sochaczewie i Zaoczne Technikum Zawodowe dla Pracujących w Sochaczewie przyjmuje zapisy na następujące kierunki nauczania:

Do Studium

- kierunek ekonomiczny z informatyką.

Specjalności:

- * księgowość
- * organizacja i zarządzanie przedsiębiorstw
- * bankowość

Nauka trwa 2 lata. Wymagane jest ukończenie szkoły średniej.

Do Technikum

- kierunek ekonomiczny z informatyką

Specjalności:

- * księgowość
- * organizacja i zarządzanie przedsiębiorstw
- * bankowość

- kierunek mechaniczny

Specjalność:

- * naprawa i eksploatacja pojazdów samochodowych
- Nauka trwa 3 lata. Wymagane jest ukończenie zasadniczej szkoły zawodowej, dla kierunku samochodowego zgodnie z profilem nauki.

Do obydwu szkół przyjmujemy bez egzaminów.

Nauka jest odpłatna - bardzo niskie opłaty miesięczne. Szkoły posiadają znakomite wyposażenie dydaktyczne.

Zajęcia odbywają się na zasadzie zjazdów co dwa tygodnie, w soboty i niedziele od godz. 9.00.

Podanie składa się na druku szkolnym, do którego należy załączyć życiorys, świadectwo ukończenia stosownej szkoły i dwa zdjęcia. Pobierane jest wpisowe.

Podania przyjmujemy i informacji udzielamy w dni robocze od godz. 8.00 do godz. 16.00 w:

- Ośrodka Kształcenia Zawodowego w Sochaczewie ul. Warszawska 35, tel. 234-73.

- Siedzibie Szkoły w Sochaczewie ul. H. Sawickiej 5, tel. 224-61 (Szkola Podstawowa nr 3)

ZS-326

Żaluzje - Verticale
sprzedaż lub z montażem
ŻALUZYJE - VERTICALE,
SIATKI PRZECIW
OWADOM

(na okna i drzwi w ramach lub same),

Atrakcyjna cena - Wysoka jakość
oraz sprzedaż

okularów przeciwsłonecznych,
gierek do gry, baterii itp.
ul. Żeromskiego 10
(czerwona budka)

lub tel. 251-84
"Dominges".

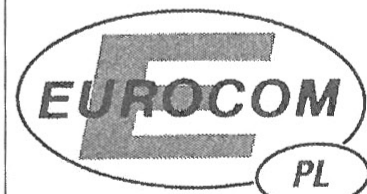
Sprzedam

działki budowlane

w Kuznociu nad
Bzurą

Wiadomość tel. 227-50.

ZS-339



Nowo otwarty sklep
"EUROCOM" GmbH

Sochaczew, ul. Pokoju
wejście od ul. Żeromskiego
(na tyłach SAM-u).

oferuje szeroki wybór:
TKANIN,
DODATKÓW
KRAWIECKICH

Prowadzimy także
sprzedaż hurtową.

Siedziba firmy mieści się
w Skierniewicach -
ul. Rybickiego 19
tel. (046) 33-24-04.

ZS-337

Kolejny sukces "Skotnickich"

Dokończenie ze str. 1

W teście teoretycznym dh trop. Joanna Janiszewska SP6 VIIc uzyskała najlepszy wynik zawodów. (Dodajmy, że wygrała tę konkurencję we wrześniu ubiegłego roku na II Ogólnopolskiej Grze Specjalnościowej ZHP).

Bardzo dobrze wypadły dziewczęta w ćwiczeniach bojowych, nieco słabiej było z pokonywaniem toru przeszkód.

42. Środowiskową Drużynę Pożarniczą "Skotnicy" reprezentowały: dh trop. Joanna Janiszewska SP 6/VIIc, dh trop. Marta Cuber SP 6/VIIIb, dh Monika Szajewska SP 4/VIIA, dh Anna Jarszak SP 4/VIIA, dh Iza Gajewska SP 4/VIIA, dh Justyna Rutkowska SP 4/VIIA, dh Ilona Florczak SP 4/VIIA.

Jest to już kolejny sukces tej drużyny - w maju 94 r. zajęła ona III miejsce w Ogólnopolskich Zawodach Drużyn Pożarniczych w Garczynie we wrześniu



'95 r. - chłopcy byli pierwsi, a dziewczęta - czwarte w II Ogólnopolskiej Grze Specjalnościowej.

Pragniemy podziękować panom brygadierowi Bieńczykowi i kapitanowi Kubiakowi z Komendy Rejonowej Państwowej Straży Pożarnej za udostępnienie sprzętu do treningu i fachowej pomocy.

W czerwcu 1997 r. Komenda Hufca ZHP będzie organizatorem Mistrzostw Polski Harcerskich Drużyn Pożarniczych ZHP w Sochaczewie. Szukamy ludzi którzy chcą dołożyć cegiełkę do tej imprezy.

Rada Drużyny ogłasza nabór nowych członków. Czekamy na uczniów klas IV i V w Komendzie Rejonowej Państwowej Straży Pożarnej w Sochaczewie (zbiórki w piątki o 17.00). Przed nami utęsknione wakacje, spędzamy je jak zwykle na obozie w gronie przyjaciół, w tym roku również ze skautami z Wielkiej Brytanii.

Do zobaczenia na szlaku harcerskiej przygody.

Czuwaj

Najlepsze sklepy wybrano



"Jesteśmy naj..." takim hasłem określono zorganizowany przez Urząd Miejski w Sochaczewie pierwszy konkurs na najlepszą placówkę handlowo-usługową w mieście. Kryteria konkursowe ogłoszone w lokalnym tygodniku "Ziemia Sochaczewska" to: asortyment, kultura obsługi oraz estetyka.

Prawie 1.100 osób nadesłało kupony z opiniami. Według tych ocen dwa najlepsze sklepy spożywcze przy ul. Okrzei i Trojanowskiej ma PSS "Społem", a z przemysłowych - SDH "Merkury" Gminnej Spółdzielni "SCH" i sklep "Społem" przy ul. Narutowicza. W "samach" konkurencji w zasadzie nie było i kolejna pamiątkowa plakietka przypadła sklepowi PSS przy ul. Pokoju. Tym uhonorowaniem wręczanym podczas piątkowej sesji Rady Miejskiej nie wyróżniono żadnej placówki gastronomicznej. Mała liczba korzystających z ich usług czy zbyt wysokie kryteria?

(js)

Nagrody w Konkursie "Jesteśmy Naj..." wylosowali:

1. Mieczysław Gajewski - Sochaczew 2. Elżbieta Majorek - Kożuszki 3. Jadwiga Żurek - Kożuszki 4. Janina Kajak - Sochaczew 5. Henryka Siekielska - Sochaczew 6. Teresa Makulec - Sochaczew 7. Tadeusz Pindor - Sochaczew 8. Elżbieta Mandroń - Sochaczew 9. Hanna Baczyńska - Sochaczew 10. Jan Bajurski - Sochaczew 11. Barbara Kielich - Sochaczew 12. Bolesław Bluszcz - Giżyce 13. Sylwester Lewandowski - Sochaczew.

Sklepy, wyróżnione w konkursie "Jesteśmy Naj...".

1. Kategoria spożywcza - PSS "Społem" sklep nr 9 ul. Okrzei 1, kier. Zofia Witkowska, PSS "Społem" Sklep nr 6 ul. Trojanowska 1, kier. Anna Rydel

2. Kategoria przemysłowa - SDH Merkury - stoisko AGD ul. Kochanowskiego 60, kier. Leszek Krzywiński, PSS "Społem" Sklep nr 19 "Adam i Ewa" ul. Narutowicza 6/8, kier. Helena Jarszak.

3. kategoria "SAM" - PSS "Społem" sklep nr 48 ul. Pokoju 1, kier. Bożena Dominiak.

Prawdziwe zuchy!

Żeby zostać prawdziwym zuchem trzeba poddać się niejednej trudnej próbie. Przekonały się o tym dzieci ze Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Sochaczewie, które już od kilku miesięcy pod kierunkiem pani Justyny Nowak-Sobotta i pani Marty Gołek spotykają się na zbiórkach i harcach 2. Gromady Zuchowej. Gromada ta korzysta z życzliwości pana Edwina Turczyna - dyrektora Ośrodka - oraz kierownika internatu pana Romana Kaczmarka, i Komendy Hufca. W środę 23 maja drużyna wyruszyła do Lasu Gawłowskiego,

aby tam przed druhami z 14 Drużyny Harcerskiej, wykazać że jest równie dzielna jak jej starsza odpowiedniczka. Nad zmaganiem z groźnym lasem i trudnymi zadaniami czuwał druh Marcin Ryński, który na zakończenie przy ognisku przyjął od dzielnych zuchów obietnicę i wręczył metalowe znaczki, oznajmiając wszystkim, że to już prawdziwe zuchy!

phm Tomasz Nowak

Dla bezrobotnych

Sochaczewski Urząd Pracy zaprasza bezrobotnych na spotkanie informacyjne 20 czerwca - dyżurował będzie przedstawiciel ZUS. Początek dyżuru - godzina 11.00.

Kości zostały policzone

Dokończenie ze str. 1

- Niemcy dysponują dokładnymi mapami i dokumentami określającymi miejsca i liczbę pogrzebanych żołnierzy na terenie całej Polski. Fundacja "Pamięć" prace ekshumacyjne na terenie naszego kraju prowadzi od 1952. W tym roku przyszła kolej na województwo Skierniewickie. Według ewidencji niemieckiej w Sochaczewie pochowanych jest 547 żołnierzy. Dotychczas odkopano szczątki około 160. Prace prowadzono również w Nowej Suchej i Serokach, gdzie znaleziono około 400 ciał.

Ekshumacje przeprowadza firma Archem z Wesołej k/Warszawy pod nadzorem niemieckiego archeologa. Doskonale zachowane szkielety ludzkie pakowane są w plastikowe worki i przewożone do laboratorium w Warszawie, gdzie poddawane są szczegółowym badaniom i identyfikacji. W ustaleniu tożsamości mają pomóc tzw. nieśmiertelniki - metalowe tabliczki ewidencyjne, które posiadał każdy żołnierz.

Oddzielnie pakowane są pamiątki po ekshumowanych. Wśród nich znajdują się resztki drenów i bandaży szpitalnych, złote koronki, marki niemieckie, lusterka, grzebienie, łuski po nabojach. Z powrotem zakopywane są hełmy, szczątki butów, pasków. Według wstępnych ustaleń prace potrwać do końca tego tygodnia, chociaż jak się dowiedzieliśmy Fundacja otrzymała również zgodę na poszukiwania na ogrodzonym terenie lecznicy, oczywiście bez naruszania budynków.

Wszystkie odkopane szczątki trafią na zbiorowy cmentarz żołnierzy niemieckich w Mławce (woj. ciechanowskie).

- Firma Archem zobowiązała się do uporządkowania terenu po zakończeniu ekshumacji, a Urząd Miasta w przyszłości zagospodaruje ten teren zielenią - twierdzi p. Magda Misiewicz.

(sos)

Dni Sochaczewa



Zaczęło się jak zwykle od uroczystej sesji Rady Miejskiej

W Miejskim Ośrodku Kultury przy ul. Chopina 101 już po raz trzeci otwarto Konkursową wystawę prac plastycznych dzieci i młodzieży pod hasłem "Najlepsza praca plastyczna w roku szkolnym 1995/96", na temat "Ja i moja rodzina - praca i odpoczynek".

W tegorocznym konkursie wzięło udział 57 młodych twórców z przedszkoli i szkół podstawowych z Sochaczewa i Gawłowa.

Komisja nagrodziła:

- w grupie od 3 do 5 lat:

Marysję Rojewską, Olę BednarSKą, Kasię Kacprzak, Darię Leszczyńską, Ewę Bonecką - wszystkie dziewczynki z Przedszkola nr 3

- w grupie od 6 do 7 lat:

Kasię Kaczmarek i Dagmarę Buraczyńską z Przedszkola nr 4, Małgosię Przybylską z Przedszkola nr 1, Pawła Sadowskiego z Przedszkola nr 6

- w grupie od 8 do 10 lat:

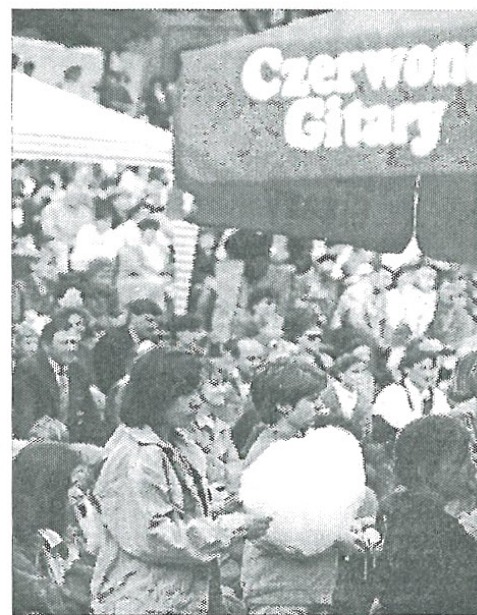
Justynę Wasieczko z SP 7, Kamila Kurackiego z SP 4, Renatę Kowalską z SP 1

- w grupie od 11 do 15 lat:

Agnieszke Duranowską z SP w Gawłowie, Annę Janiak z SP w Gawłowie, Dorotę Klimczak z SP 7, Zbigniewa Garczyńskiego z SP 2

Przyznano również nagrodę publiczności. Najwięcej głosów wśród zwiedzających zebrała praca Ani Bednarskiej ze Szkoły Podstawowej nr 7. Były także dwie nagrody indywidualne ufundowane przez pana Jana Wasilewskiego dla Agnieszki Osówniak z Przedszkola nr 4 i dla Karoliny Kasprzak z Przedszkola nr 3.

Gratulujemy wszystkim uczestnikom konkursu i ich nauczy-



cielom. Mamy nadzieję, że mali artyści będą rozwijać swoje zainteresowania i wrażliwość na piękno w sztuce i w życiu.

Dziękujemy sponsorom tegorocznego Konkursu: Przewodniczącemu Rady Miasta, Burmistrzowi, Naczelnikowi Wydziału Kultury i Oświaty, p. Janinie i Zbigniewowi Bogdan, p. Jadwidze Chilikiej oraz p. Janowi Wasilewskiemu.



Czas na wywczas

Rozpoczął się kolejny sezon wakacyjny. W całym kraju biura podróży i punkty informacji turystycznej przeżywają największy boom. Ci którzy nie zatroszczyli się wcześniej o wakacyjny wypoczynek, mają w tej chwili problem ze znalezieniem miejsc na spędzenie urlopu. O ile mieszkańcy Łowicza czy Skierniewic mogą skorzystać z oferty kilku agencji lub biur podróży, to w Sochaczewie nie istnieje już nawet oddział PTTK. Co prawda całkiem niedawno powstało prywatne biuro turystyczne "Narie", jednak mało kto wie o jego istnieniu. Trochę szkoda, bo wśród licznych propozycji, "Narie" posiada wczasy krajowe i zagraniczne, wycieczki, kolonie i obozy. Tymczasem zainteresowani letnim wypoczynkiem najczęściej sami wyszukują oferty wczasowe i ewentualnie proszą zakład pracy o refundację. Coraz popularniejsze stają się również tak zwane "wczasy pod gruszą". Zakład Boryszew SA, kiedyś właściciel dużego ośrodka wypoczynkowego w Koszelówce, przekształcając się w spółkę musiał go oddać. W zamian przeznacza dużą część funduszu socjalnego na akcję letnią. Do ubiegłego roku były to premie

urlopowe dla pracowników. W 1996 r. firma stosuje formę zapomogową dla tych, którzy zwrócą się o dofinansowanie wczasów rodzinnych lub obozów dla dzieci. "Chemitex" natomiast wprowadza bardzo okazałe ulgi dla swoich pracowników i ich rodzin w opłatach za pobyt w ośrodku zakładowym w Koszelówce.

Zadna z sochaczewskich szkół nie organizuje w tym roku akcji wyjazdowej czy półkolonii. Alternatywą dla młodzieży mogą więc być propozycje ZHP. Pisaliśmy o nich w poprzednim numerze "ZS"

Bez pomocy - nie pojedą

Jednak wiele rodzin nie planuje w ogóle wypoczynku letniego. Brak środków na ten cel powoduje, że wiele dzieci pozostanie w czasie wakacji w domu. O rodziny najbardziej zagrożone są działające na terenie miasta stowarzyszenia, oczywiście przy fi-

nansowym wsparciu Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej.

Towarzystwo Zapobiegania Narkomanii zorganizuje dla 60 dzieci dwa dwutygodniowe obozy w Ostrzeszowie i Lucieniu. Koszty pokryje ZG TZN oraz MOPS.

TPD planuje kolonie w Suyałkach i Nowym Sączu, również dla 60 uczestników. Oba te wyjazdy sfinansuje w całości Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej, podobnie jak obóz harcerski w Spale dla 50 dzieci. Parafia rzymsko-katolicka św. Wawrzyńca, tak jak w latach poprzednich, organizuje wyjazd wakacyjny w Bieszczady dla 120 dzieci. Koszt pobytu szesnastociorga pokryje również MOPS.

Kto dokąd na urlop

Decyzja zależy od możliwości finansowych i indywidualnych upodobań, ale powinniśmy wziąć pod uwagę również stan naszego zdrowia.

Co trzeci Polak jest meteoropata, czyli reaguje na zmieniające się warunki atmosferyczne bólem głowy, rozdrażnieniem, sennością, apatią i depresją. Dotyczy to przede wszystkim ludzi starszych, kobiet i osób przewlekle chorych. Meteoropaci najgorzej reagują na zmiany frontów atmosferycznych, kierunków wiatrów oraz skoki temperatury.

Urlop nad morzem dobrze zrobi osobom wyczerpanym, skłonny do przeziębień, z tendencją do nadczynności tarczycy. Kąpiele morskie działają pobudzająco na organizm, poprawiają kondycję, hartują. Pobyt nad morzem jest także wskazany dla osób ze skłonnością do tycia. Duża zawartość jodu, soli i bromu w powietrzu przyspiesza przemianę materii. Nad morze nie powinny wyjeżdżać osoby chore na gościec i gruźlicę.

Wyjazd w góry jest szczególnie wskazany dla cierpiących na nieżyt oskrzeli i astmę. W wysokie góry nie powinny jednak wyjeżdżać osoby z dużym nadciśnieniem, chorobami serca i nadczynnością tarczycy. Dla nich na spędzenie urlopu najbardziej odpowiednie są miejscowości nizinne, gdzie jest umiarkowany klimat a różnice ciśnień i temperatury są mniejsze niż w górach czy nad morzem.

Ponownie w Fryzji

S tary, nieco złośliwy dowcip o Fryzjach mówi, że gdy u schyłku starożytności osiedli na brzegu Morza Północnego, morze cofnęło się z przerażenia. Był to pierwszy odpływ. Od tego czasu morze dwa razy dziennie podchodzi do lądu (przyptywy), by zobaczyć, czy Fryzowie jeszcze tam są i z przerażeniem wycofuje się.

28 maja 1996 r. przyptyw był wyjątkowo duży. Zaciekawione Morze Północne chciało bowiem przyrzeć się dobrze gościom z Polski, którzy już po raz drugi zawitali do Fryzji Wschodniej.

Już trzeci rok trwają kontakty Szkoły Podstawowej w Rybnie z szkołą Orientierungsstufe (szczebel pośredni między szkołą podstawową i średnią) w Weener, małym miasteczku położonym na północno-zachodnich kresach Niemiec, tuż przy granicy z Holandią. Wyjazdy dzieci z gminy Rybno do Fryzji i rewizyta dzieci fryzyjskich w Polsce (następną zaplanowano na 1997 r.) finansowane są przez fundację Polsko-Niemiecką Współpraca Młodzieży (Deutsch-Polnisches Jugendwerk). Podstawowym celem wymiany jest integracja młodych Polaków i Fryzów i jednocześnie poznawanie kraju gospodarzy. Toteż każde z naszych dzieci było gościem fryzyjskiej rodziny posiadającej dziecko w tym samym wieku. Wraz ze swym rówieśnikiem i jego rodzicami spędzało popołudnia i wieczory na wycieczkach, zakupach i zabawach itp. Fakt, iż na wyjazd zakwalifikowano dzieci czyniące największe postępy w nauce i uczące się języka angielskiego ułatwiło osiągnięcie założonego przez organizatorów celu. Wiele w tym zasługi pani Anny Nalborckiej, dyrektorki Szkoły Podstawowej w Rybnie.

Podobnie jak przed dwoma laty nasze dzieci poznawały pomniki przeszłości Fryzji oraz ślady związków tej krainy z Polską. Kulminacyjnym momentem była wycieczka statkiem z portu w Ditzum po rzece Ems i zatoce Dollart, zakończona w Emden, starym mieście portowym. Tam w połowie XVI w. działał wielki Polak Jan Łaski. Łaski był duchownym ewange-

lickim, który na polecenie księżnej Anny zreformował organizację kościelną we Fryzji, opracował i wydał obowiązujące tam Wyznanie Wiary oraz Mały Katechizm Emdeński (1553 r.). Tak zwany Wielki Kościół (Grosse Kirche), którego proboszczem był niegdyś Łaski, został niedawno odbudowany ze zniszczeń drugiej wojny światowej i mieści obecnie bibliotekę jego imienia (Johannes a Lasco Bibliothek), liczącą około 90 tysięcy tytułów. Najstarsze książki pochodzą



z księgozbioru Łaskiego, a zostały przezeń odkupione od Erazma z Rotterdamu.

Wielokrotnie odwiedzaliśmy Leer, posiadające bardzo piękną starówkę. Jej częścią jest tzw. Święty Kwartal (Heiliges Viertel), w którym wznoszą się blisko siebie kościoły: ewangelicko-reformowany, ewangelicko - luterński i rzymsko - katolicki, zbudowane w XVII-XVIII w., najlepsze świadectwo tolerancji

dawnych mieszkańców Leer. W handlowej części starówki, znajduje się Dom pod Samsonem z 1643 r. należący od wielu pokoleń do kupieckiej rodziny Wolff. Mieści się w nim sklep z winami, a na pierwszym i drugim piętrze rodzinne muzeum. Oryginalne wnętrza z XVIII-XIX w. pozwalają wczuć się w atmosferę mieszczańskiego domu w czasach świetności Leer.

Ciekawym i pouczającym przeżyciem była wizyta w gospodarstwie polderowym Hartmuta Rebuschata. Znajduje się ono na obszarze zalewanym niegdyś przez morze, który został osuszony i zabezpieczony potężnymi wałami. Gospodarstwo to jest wręcz podręcznikowym przykładem poziomu kultury rolnej pogranicza niemiecko-holenderskiego. Tamtejszy krajobraz tworzą przede wszystkim płaskie jak stół łąki z licznymi stadami krów. Tradycyjne wiatraki, znane chyba wszystkim Polakom z telewizyjnej reklamy śmietanki "Dutch Lady", należą obecnie do rzadkości. Ustąpiły miejsca nowoczesnym siłowniom wiatrowym.

Fryzyjscy gospodarze dołożyli wszelkich starań, by pobyt młodych mieszkańców Rybna w ich krainie był jak najciekawszy. Rektor szkoły Orientierungsstufe w Weener Michael Warg wyraża wielkie zainteresowanie kontynuacją wymiany. Burmistrz miasta, pan Haaker skierował do polskich gości oraz podejmujących ich Fryzów list następującej treści:

"Uważam za rzecz bardzo dobrą, że właśnie młodzi ludzie z różnych krajów i narodów poznają się, odwiedzają wzajemnie i widzą oraz poznają warunki życia w drugim kraju. Dzięki temu zanikają przesady lub, co jeszcze lepiej, w ogóle nie powstają, ponieważ Państwo, kochani polscy goście, i Państwo, kochani niemieccy gospodarze, poznacie się lepiej i stwierdzacie, że należymy wszyscy do jednej wspólnoty narodów i cywilizacji (...). Wiele takich spotkań jest pewnym fundamentem powstawania i rozwoju harmonijnych stosunków między narodami, a Państwo możecie być dumni z tego, że przyczyniacie się do takiego rozwoju i tym samym do pokoju w Europie".

Paweł Fijałkowski

Drogą w osiedle

Wznoszenie nowego bloku na osiedlu Polna od początku budziło spore kontrowersje. Niezadowoleni byli przede wszystkim mieszkańcy okolicznych budynków, którzy narażeni zostali na wszelkie niedogodności wynikające z sąsiedownia z placem budowy. Najpierw był to "tylko" hałas, od świtu do późnych godzin nocnych. Później, kiedy zniknął otaczający teren inwestycji płot, okoliczne trawniki coraz bardziej zaczęły przypominać śmietnik. Na trawniki wtargnęły także samochody budowlanców, którzy urządzili sobie parking pod oknami jednego z bloków. Lokatorzy w dzień wzywali Straż Miejską, wieczorem układali pod oknami zapory z rur.

W ubiegły wtorek część zmęczonych mieszkańców odetchnęła z ulgą - wszystko wskazywało na to, że ekipa zbiera się do odejścia i myśli nawet o uprzątnięciu terenu, bo szybko i sprawnie odtworzono zer-

wany pod wykop fragment chodnika. Tymczasem jeszcze tej samej nocy chodnik ponownie zdjęto a wykop powiększono. Okazało się nagle, że dodatkem do nowego bloku będzie szeroka droga dojazdowa, ludzaco przypominająca parking...

Ludzie są oburzeni - Nikt nie konsultował z nami zmian w zagospodarowaniu tego terenu a przecież Spółdzielnia to także my. Na zebraniach przed Walnym pan prezes przeproszał jedynie za to, że prace przy budowie się opóźniają i są dla nas uciążliwe.

Tym chodnikiem, który chcą zlikwidować nasze dzieci chodzą do szkoły. Czy mają chodzić po drodze pełnej samochodów?

Wszystkich dziwi fakt, że dojazd zrobiono właśnie w tym miejscu. Podobno nawet sam wykonawca robót sugerował jako wariant i tańszy, i sensowniejszy - drogę od strony skraju osiedla.

Na zatokę postojową (niektórzy mówią otwarcie - parking dla nowych lokatorów) przeznaczono pielęgnowane przez długie lata trawniki pod domem na Zeromskiego 28. Rosnące tam 3 migdałowce wykopano i beztrząsowo wsadzono dalej.

Dwa z nich już usychają. Co ciekawsze - na planie inwestycji przedstawionym w Nadzorze Budowlanym nie umieszczono żadnych drzew. W Nadzorze twierdzą, że gdyby wiedziano o drzewach zgody na prace budowlane w tym miejscu nigdy by nie wydano.

Dzięki zdecydowanej postawie lokatorów dwóch bloków budowę dojazdu na spornym terenie wstrzymano. U prezesa Spółdzielni L-W leży już protest mieszkańców. Nie-

długo trafi tam też pismo od Inspektora Ochrony Środowiska z mandatem za bezprawne wykopywanie drzewek.

A jednak trudno o optymizm na przyszłość, skoro na niedawnych zebraniach można było usłyszeć od spółdzielczych decydentów, że sochaczewskiej Spółdzielni Mieszkaniowej nie stać na nie zabudowane tereny i osiedlowe trawniki...

(esa)

Gdzie jest ta ulica?

Gdzie leżą: Cisowa, Świerkowa, Kmicica? O Słonecznej, Pięknej czy Krótkiej słyszeli może tylko ci, którzy tam mieszkają i "najstarsi taksówkarze".

Tymczasem ostatni porządny plan Sochaczewa wydano jeszcze w latach 70. W 1993 roku ukazał się folder o mieście z kiepskiej jakości mapką śródmieścia, ale podobnie jak "Panorama Firm" - do datek do "Ziemi" sprzed 2 lat - jest

on praktycznie niedostępny. A o plan miasta pytają i klienci księgami, i goście Muzeum.

Cierpliwi i obdarzeni dobrym wzrokiem mogą jeszcze skorzystać z dużych plansz ustawionych w kilku punktach Sochaczewa. Łatwiej jednak znaleźć na nich Warszawską i Aleję 600-lecia niż wspomnianą Słoneczną...

(esa)

Święto Sochaczewa

W piątek 14 czerwca uroczysta sesja Rady Miejskiej zainaugurowała tegoroczne obchody Dni Sochaczewa. Gośćmi radnych byli m.in. Honorowi Obywatele Miasta - Stefan Biernacki i Stanisław Janicki, wicewojewoda Franciszek Opiłowski, senator Wojciech Małtecki (PSL), ks. dziekan Jan Kaczmarczyk oraz władze samorządowe okolicznych miast i gmin. Wiceprzewodnicząca Rady Miejskiej Halina Pędziejewska przywitała także kierowników sochaczewskich zakładów pracy uczestniczących w tym okolicznościowym posiedzeniu. - *Życzymy sobie ale i starajmy się, by kolejne Dni Sochaczewa były lepsze* - stwierdził burmistrz Ireneusz Felczak w wystąpieniu o możliwościach i uwarunkowaniach rozwoju Sochaczewa.

Burmistrz zwrócił się do wszystkich i z podziękowaniami, i z prośbą o zdwojenie energii by pomóc miastu, i w ten sposób także, sobie.

Zmieniają się ludzie, ale miasto jest i pozostanie. Żeby było nam lepiej potrzeba jedności w naszym wznoszeniu budowy. Budowy nie tylko mostów na rzekach, ale przede wszystkim mostów serc - powiedział dziekan Jan Kaczmarczyk, przekazując życzenia ks. infułata Franciszka Łupińskiego.

Sesję zakończył występ Chóru Nauczycielskiego. W doskonale repertuarze znalazły się patriotyczne pieśni naszych ojców, a ich ocenę mogą stanowić pytania o możliwość kupienia kaset.

(js)

Zawody jeździeckie

Po raz pierwszy na stadionie sochaczewskiego Orkanu 6 jeźdźców dosiadających 8 koni ze stadniny Walewice walczyło o Puchar Przewodniczącego Rady Miejskiej. Wśród startujących był m.in. 12-letni Sebastian Stasiak. W pierwszym nawrocie do pokonania było 7 przeszkód o wysokości 1 do 1,10 m. Podczas trzech dogrywek wysokość przeszkód podnoszono o kolejne 10 cm. Wygrał Jarek Ogórka na klaczy Hewca przed Sławomirem Jędrzejczakiem na Hipologii.

Sochaczewianie najlepsi

Tomasz Kalota ze Szkoły Podstawowej w Młodzieszynie i Marcin Chojnacki z Liceum Ogólnokształcącego w Sochaczewie wykazali się najlepszą wiedzą wśród 30 grup woj. skierniewickiego startujących w konkursie wiedzy o pożarnictwie. Obaj chłopcy zaprezentują się jeszcze we wrześniu w Lesznie na zawodach ogólnopolskich.

Dodajmy, że w rywalizacji wojewódzkiej w grupie szkół ponadpodstawowych tuż za zwycięzcą uplasowali się kolejni podopieczni kpt. Krzysztofa Kononowicza z sochaczewskiej Straży Pożarnej: Mariusz Plichta z "ogólniaka" oraz

Zawodowcy gorzej

Na wspinalni w Żdźzarowie i obiektach MKS "Orkan" we wtorek i środę przeprowadzono mistrzostwa województwa w sporcie pożarniczym. Startowało sześć dziesięcioosobowych zespołów. O klasyfikacji zadecydowała ostatnia - czwarta konkurencja tj. ćwiczenia bojowe, w których 8-osobowe sekcje prezentowały swoje postępowanie w akcji ratowniczej z użyciem motopomp. Nasza jednostka sklasyfikowana została na 4. miejscu. Najwyżej oceniono JRP w Skierniewicach.

Piotr Iskierka, Michał Rudzki i Tadeusz Kwiatkowski z Niższego Seminarium Duchownego w Niepokalanowie.

Ziemia drżała

Kilku zawodników jechało na motorach z silnikami czterosuwowymi o pojemności 600 ccm³. Prawie wszyscy z 36 czołowych motocrossowców Polski dosiadali japońskich maszyn. Trzy biegi klasy open wygrał Wojciech Rencz z AP Głogów. Etatowy członek zespołu Polski w Enduro złoty medalista sześciodniówki przed trzema laty, na Hondzie 250 ccm³ nie dał szans rywalom, z których Rafał Maciążek ze Strykowa był drugi. Najlepszy z naszego "Szaraka" Sławomir Szymczak wywalczył 7. lokatę.

Wojciech Rencz dopisze swoje nazwisko na Pucharze Miasta rozgrywanym tradycyjnie z okazji Dni Sochaczewa, ale nagrody za ok. 20 mln (starych) złotych podczas podsumowania imprezy w Klubie Granizonyowym otrzymali wszyscy z 22 sklasyfikowanych zawodników.

Władza i my

- *Nasze władze lokalne nie czują żadnej potrzeby informowania o swych poczynaniach. Jedyne miejscem kontaktu z mieszkańcami pozostaje tablica ogłoszeń w Urzędzie.*

- *Każda krytyka wywołuje obrzęę i skandal. Wielu nie rozumie, że władza, do której tak się rwali to nie tylko splendory, przecinanie wstąg i wręczanie pucharów, ale i oddanie się pod osąd opinii publicznej.*

- *Urzednicy i prezesi zbyt często łamią Prawo Prasowe, trudno wyegzekwować od nich pisemne uzasadnienie odmowy udzielenia informacji. Nie pamiętają o obowiązku ustosunkowania się do krytyki prasowej*

- *to tylko niektóre z głosów padających podczas towarzyszących Konkursowi Prasy Lokalnej Warsztatów Dziennikarskich. O tym, że niechęć do kontaktów ze społeczeństwem nie jest problemem tylko mediów w małych miastach i gminach, świadczyć*

Płacimy za bezpłatne leczenie Forsa bez zaufania

Kto ma w Polsce dobrą opiekę medyczną? Każdy - oczywiście pod warunkiem, że ma pieniądze albo znajomości. Tak uważa 84 proc. Polaków, ankietowanych przez CBOS. Coraz więcej osób jest przekonanych, że państwowa służba zdrowia jest tylko teoretycznie bezpłatna. 27 proc. badanych stwierdziło, że w ciągu ostatniego półrocza (badanie przeprowadzono w marcu br.) musiało dać w łapę przedstawicielom Eskulapa. Ankietowani twierdzą też, że najczęściej rękę po pieniądze wyciągają lekarze, rzadziej robią to pielęgniarki, a najrzadziej na parę groszy mogą liczyć salowe i sanitariusze. Jak ocenia CBOS, łapówki daje ponad połowa chorych. W państwowym szpitalu płacimy za dodatkowe analizy i badania, których ponoć bez dopłaty nie da się zrobić (34 proc.), a które są konieczne dla dalszego leczenia.

Odstąpię....

- szafę trzydrzwiową, na wysoki połysk, w dobrym stanie,

- kredens pokojowy, z bar-kiem

wiadomość w redakcji

Potrzebny....

- regalik kuchenny lub pojedyncze szafki

- pralka

Zapraszamy do umieszczenia swoich ofert wszystkich, którzy mogą oddać bezpłatnie niepotrzebny sprzęt domowy i meble oraz tych, którzy takich rzeczy poszukują

mógł plakat przypięty przy wejściu do sali obrad w Warszawskim Ratuszu. Dziecięcą ręką narysowany Zorro i apel - Radni ujawnijcie się! Podpisali się uczniowie jednej ze stołecznych szkół.

Na szczęście zdarzały się i wypowiedzi optymistyczne, mówiono o udanych interwencjach i inicjatywach integrujących lokalne społeczności. Sporo miejsca w dyskusji zajął też problem niezależności prasy, bo jak wiadomo - "nie ma gazet niezależnych, ale najlepiej, gdy zależą tylko od swoich czytelników".

Równie cenne jak wymiana uwag były seminaria prowadzone przez wykładowców Wolnej Wszechnicy Polskiej oraz specjalistów od prawa prasowego i fotografii.

Gośćmi Warsztatów byli m.in. Wojewoda Warszawski - Bohdan Jastrzębski, prezes Towarzystwa Przyjaciół Warszawy - Lech Królikowski i warszawscy samorządowcy.

(esa)

z tego leczenia. 26 proc. pytanym twierdzi, że zapłaciło za lepszą opiekę medyczną, tyle samo respondentów, że za możliwość bycia pacjentem wybranego lekarza. 25 proc. chorych, którym zależało na krótkim terminie wyznaczenia operacji czy zabiegu, jako "przyspieszacz" zastosowali pieniądze. 19 proc. z nas pieniędzmi wyrażało wdzięczność za opiekę, 18 proc. musiało uiścić "dobrowolny" haracz za przyjęcie do szpitala w postaci "cegiełek".

W 1993 roku ponad połowa badanych twierdziła, że państwowa służba zdrowia zapewnia poczucie bezpieczeństwa. Dziś tego zdania jest tylko 40 proc. ankietowanych. Tylko (czy aż) 61 proc. respondentów skłonnych jest ufać lekarzowi i sądzi, że państwowa służba zdrowia zatrudnia wyłącznie lekarzy o wysokich kwalifikacjach zawodowych. Trzy lata temu osób przekonanych o fachowości państwowych lekarzy było o 10 proc. więcej. Gdyby ktoś z rodziny poważnie zachorował, 63 proc. z nas poradziłoby mu wybranie się prywatnie do lekarza. Obecny system ochrony zdrowia za zupełnie nieodpowiedni uważa ponad połowa Polaków. Jesteśmy zdania, że koniecznie coś tu trzeba zmienić. Są jednak i takie osoby, które uważają, że obecny system jest dobry i deklarują swoje duże z niego zadowolenie. Takich osób jest 1 proc.

(PAI)

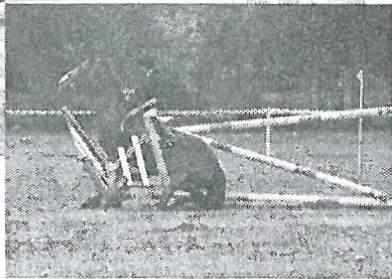
Sprzedam!

Opel Kadet Sedan 1,6i (wersja U.S.A) automat, klima, servo, radio delco. Biały, rocznik 1990, przebieg 76 tys.km. Wiadomość - Sochaczew, tel. 243-90.

ZS-352



Jeźdźcy z Walewic walczyli o Puchar Przewodniczącego Rady Miejskiej



Zainteresowaniem cieszyło się stoisko Warsztatów Terapii Zajęciowej



Za rasowymi nogami oglądali się nie tylko panowie



Drużyna XXV-lecia rozegrała swój mecz. O jubileuszu rugby szerzej w następnym numerze



Młodzież też miała swoje emocje

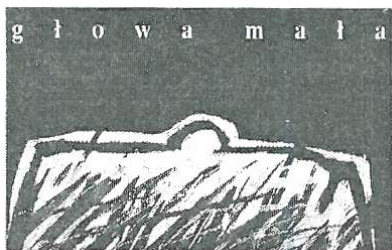
- Tak naprawdę wszystkich dzieci, którym powinniśmy umożliwić wyjazd na wakacje jest prawie 600 - powiedziała nam kierownik Ośrodka Pomocy Społecznej pani Daniela Wrocławska - W tym roku za wygoszpodarowane z wielkim trudem środki wysłamy na kolonie i obozy 210 dzieci z rodzin najsłabszych. Za większość z nich wnosimy pełną odpłatność, gdyż rodziców nie stać nawet na częściowe pokrycie kosztów. W tym roku na wyjazdową akcję letnią wydamy ponad 60 tys. złotych.

MOPS chce również pomóc dzieciom niepełnosprawnym w sfinansowaniu pobytu na turnusie rehabilitacyjnym. Nadal przyjmowane są indywidualne podania o taką pomoc.

Jest jeszcze w Sochaczewie wiele rodzin, które mimo posiadanych środków, nie zdołały umieścić dziecka na koloniam. Samodzielne wyszukiwanie jakiegokolwiek oferty stwarza nam duży problem. Niektórzy z rozczewnieniem wspominają kolonie zakładowe i wczasy pracownicze, których era mija bezpowrotnie.

Jolanta Śmielak-Sosnowska

Dla wszystkich którzy pozostają w mieście Wydział Oświaty Kultury i Sportu zpowiada ciekawe propozycje spędzenia wolnego czasu. Będziemy o nich informować.



Królowa jajek

No i proszę, doigraliśmy się wreszcie! Znana i powszechnie szanowana przez całą ludność plemienia "Kwilących sierotek" i telewizję "Polsat" piosenkarka, niejaka Shazza, obrzucona została w Sochaczewie jajami! I naprawdę szkoda dziewczyny, bo jak powiedział jeden pan w sklepie: *Bardzo to nieładnie, zaprosić a potem ciskać jaja*. Wydaje się jednak, że rzucali zupełnie nie ci, którzy zapraszali. Chyba, że ktoś widział pana burmistrza czającego się na Podzamczu z pełnym wiklinowym koszykiem?

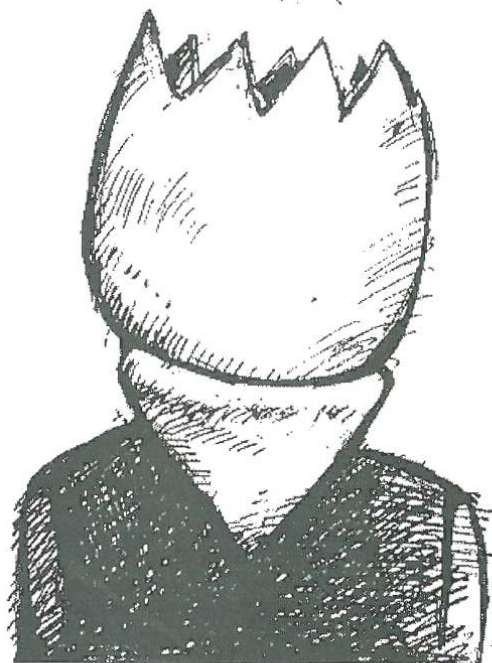
Przy okazji ponownie okazało się, że zaproszono nie tych, których u nas ludzie lubią. I nasuwają się dwa wnioski. Jeden logiczny, a drugi jedynie prawdziwy. Logiczny, to taki, że organizatorzy, którzy swoje upodobania mają, może powinni się czasem kogoś poradzić. Albo zrobić ankietę w "Ziemii Sochaczewskiej" i incydentów nie będzie. Wniosek jedynie prawdziwy zaś, to taki, że młodzieży naszej z tego dobrobytu to się już dawno w... siedzeniach poprzewracało. I nawet, przeznaczone dla całej rodziny, cenne przecież, artykuły spożywcze z domu wynoszą i tłuką, co byłoby nie do pomyślenia za ciężkich czasów Sanacji albo w okresie budowania Polski Ludowej.

Jajami obrzucono też niedawno ministra od edukacji. I nie wiem czy jest to tylko przypadek? Edukacyjna rola Shazzy jest bowiem nie do przecenienia, zwłaszcza w kręgach zaprzyjaźnionych szczerpów - "Płacliwych kojotów" i "Jęczących hien".

W całym tym zajściu podejrzenie moje budzi jedynie jeden fakt. Otóż, jak się dowiedziałem zwyczaj obrzucania artystki jajkami przybrał ostatnio formy rytualne i powtarza się często na jej koncertach. Może chodzi tu o rodzaj happeningu obrazującego żywotność muzyki disco polo, bo jajko jak wiadomo to przecież symbol życia. Albo, jak twierdzą inni, to efekt specjalnej kuracji. Bo piosenkarka miała podobno kłopoty z włosami i myła już w czym tylko mogła, i to oba półgłówki, i nic. Dopiero kuracja jajeczna pomogła. Teraz jeździ za nią przeszkolona ekipa z własnym drobiem i trafia. I efekty są. Bo widzieliśmy, że włos miała jak drut!

Tak więc nie róbmy może problemu, bo wygląda na to, że sprawa wcale nie jest śmierzcząca, zwłaszcza, że jak twierdzą przypadkowo poszkodowani, jaja były świeże!

Sławomir Burzyński



**Wojskowa Agencja Mieszkaniowa -
Oddział Terenowy, 96-500 Sochaczew,
ul. Lotników 1**

**ogłasza przetarg nieograniczony ofertowy
na przewóz opału ze wskazanej kopalni do
miejscowości Sochaczew.**

Termin realizacji zamówienia: od 15.07.96 do 30.05.97 w/g specyfikacji. Specyfikację istotnych warunków zamówienia oferenci otrzymają w siedzibie zamawiającego - pok. nr 5, tel. 0-494 222-31 w. 36-70.

Osoba uprawniona do kontaktu z oferentami - p. Michał Kościk, pok. nr 5. W przetargu mogą wziąć udział wykonawcy, którzy spełniają warunki określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

Zamkniętą kopertę oznaczoną "Dostawa opału dla WAM OT Sochaczew" należy złożyć w siedzibie zamawiającego - pokój nr 5 do dnia 25.06.96. do godz. 15.00.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 28.06.96 w WAM OT Sochaczew ul. Lotników 1, o godz. 10.00. Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem preferencji krajowych. Zamawiający zastrzega sobie prawo odwołania przetargu bez podania przyczyn.

ZS-349

**Wojskowa Agencja Mieszkaniowa
Oddział Terenowy Sochaczew,
ul. Lotników 1**

**ogłasza przetarg ograniczony ofertowy
na remont kotłowni wybudowanej w Sochaczewie
ul. Lotników 1.**

Termin realizacji od 22.07.96 r. do 31.08.96 r. w/g specyfikacji. Specyfikację istotnych warunków zamówienia, oferenci otrzymają w siedzibie zamawiającego - pok.

nr 12, tel. (0-494) 222-31 wew. 34-98. W przetargu mogą wziąć udział wykonawcy spełniający warunki określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

Zamkniętą kopertę oznaczoną "Remont Kotłowni w Sochaczewie ul. Lotników 1" należy złożyć w siedzibie zamawiającego - pok. nr 12 do dnia 28.06.1996 r. do godz. 15.00. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 2.07.1996 r. w W.A.M. O.T. Sochaczew ul. Lotników 1 o godz. 10.00.

**Zamawiający zastrzega sobie prawo odwołania
przetargu bez podania przyczyn.**

ZS-348



OGŁOSZENIA DROBNE

● Usługi kucharskie na wesela, chrzciny, komunie itp. Sochaczew ul. A. Asnyka 14 (os. Asnyka k. Targowiska).

ZS-33

● Wulkanizacja opon-montaż-serwis PHU Felix, Jan Kazimierski 96-500 Sochaczew, ul. 1 Maja 20, tel/fax 220-82 oraz samochody ciężarowe (TIR) Dachowa k/Sochaczewa.

ZS-41

● Autozłom, skup pojazdów zużytych, Kozłowski Parcel 60, k/Sochaczewa, tel. 238-66.

ZS-56

● Sprzedam działki budowlane na Rozłaziowie. Tel. Warszawa 664-29-07.

ZS-139

● Żaluzje, Verticale, Rolety tekstylne i antywłamaniowe - także naprawa - Kozłowski, Targowa 12/18, tel. 258-20.

ZS-169

● Sprzedaż taniej tarcicy. Tel. 232-39.

ZS-277

● Czyszczenie dywanów, tapicerek, tel. 135-74.

ZS-306

● Sprzedam samochód "VW Transporter" poj. 1.600 TD, przeszklony. Wiadomość: Sochaczew, tel. 244-85

ZS-324

● Usługi koparka "Ostrówek", Sochaczew, ul. Bolechowskich 26.

ZS-325

● Sprzedam silos do cementu 25 ton, maszynę elektryczną do pisania Tarpan 1985 r., stara wywrotkę, betoniarkę 150 l. Sochaczew, ul. Wyszogrodzka 147.

ZS-327

● Sprzedam przyczepę campingową - 4 m, "Adria" - 1981 r., pełne wyposażenie - 6000, Bielice 3/5.

ZS-328

● Sprzedam zamrażarkę - 400l. Wiadomość 228-11, wew. 274.

ZS-330

● Mieszkanie do wynajęcia Tel. 243-12 lub 670-38-09.

ZS-341

● Osiedle "Irena" sprzedaż działek. Tel. 022-664 29 07

ZS-351

● Sprzedam tanio 2 ha ziemi z budynkami - Jasionna Łowicka (8 min od stacji PKP). Wiadomość: Sochaczew ul. Senatorska 8/44, tel. 257-23.

ZS-342

● Sprzedam ładę 2107. Tel 251-96

ZS-344

Dam pracę
Atrakcyjne panie zatrudni
agencja - zakwaterowanie
w Warszawie
tel. (022) 617-08-35.

ZS-343

Lokal do wynajęcia
w centrum miasta
ul. 1 Maja, 50 m², 2 pomieszczenia. Wiadomość w redakcji "Ziemi Sochaczewskiej".

ZS-345

NIERUCHOMOŚCI
KUPNO-SPRZEDAŻ-WYNAJEM MIESZKAŃ I DOMÓW

JAN KAŻMIERSKI, 96-500 SOCHACZEW UL. 1-GO MAJA 20 TEL/FAX 220-82

- * działka budowlana 6.000 m² Sochaczew
- * pomieszczenia biurowe + dział.gosp. 200 m² -Sochaczew centrum
- * działka budowlana 611m² Sochaczew, cena 20 zł/m²
- * działka 3662 m² - Sochaczew - cena: 10zł za metr
- * działka w Chodakówku, 22 tys.m² po 2 zł za metr
- * działka 1.5 ha w Sochaczewie, cena 7 zł/m², (możliwość podziału)
- * działka rolna 2 ha + budynek gospodarczy 200 m², ok. Sochaczewa - cena 70 tys. zł
- * działka rolna 2 ha 80 ar + budynki gospodarcze ok. Rybna - cena 45 tys. zł
- * pomieszczenia biurowe - 22m², Sochaczew
- * działka 880m² + budynek gosp. 110 m², Sochaczew, 35 tys. zł z możliwością dokupu działki budowlanej przyległej o powierzchni 744m²-30 zł/m²
- * działki w Sochaczewie na dział.gospodarczą 1768 m², 1383 m², 10 zł za m²
- * działki budowlane w Sochaczewie, 770m². 944m², Cena 10 zł/m²
- * dom 160m² + działka 2300m², Sochaczew. cena 98 tys. (ewentualnie wynajmę na 2-3 lata)
- * działka bud. 924m², cena: 10zł z m², Sochaczew
- * działka rolna 9 tys.m², cena 12 zł za m², Sochaczew
- * dom 110m² + działka 1400m² przy trasie Łowicz-Sochaczew, cena 87 tys. zł.
- * działka 1,3 ha przy trasie Łowicz-Sochaczew, cena 17 tys. zł.
- * działka budowlana 900m² Sochaczew, cena 5 zł. za m²
- * działka 3.980m² + budynek mieszkalny o pow. 90m² + zabud. gospodarcze, Nowa Sucha, cena 100 tys. zł.
- * działka rekreacyjna, 700m², cena: 3500.-, ok.Puszczzy Kampinoskiej.
- * działka budowlana, 730m², ok.Sochaczewa, wieczyste użytkowanie. Cena 12 zł/m².
- * działka budowlana, 728m², Karwowo, wieczyste użytkowanie. Cena 15zł/m², rzpoczęta budowa.
- * zamiana M-3, 60m². Sochaczew na dom.
- * działka budowlana 788 m², cena 10zł/m², Karwowo
- * działka 50 m² (wieczysta dzierżawa) + 2 lokale na działalność gospodarczą (o pow. 10 m² i 22 m²) w Sochaczewie, cena 18 tys. zł
- * M-3 - 61,3 m² ok.Sochaczewa, cena 34 tys. złotych
- * młyn - kaszarnia pow. użyt.1577m² + pow.magazynowa 578m², działka 3314m², cena 200tys.zł
- * działki budowlane 1200m² (2szt.), cena 3zł/m², Seroki Parcel
- * działka budowlana 600m², cena 16zł/m², Sochaczew
- * działka budowlana 2600m², cena 5zł 50gr za m², Rybno
- * działka budowlana 17000 m² przy trasie Łowicz-Sochaczew cena 20 tys.zł
- * działka budowlana 780 m², cena 12 zł za 1m², Boryszew
- * działka budowlana -1052 m2 cena 8,50 zł/m2 Altanka
- * budynek o powierzchni użytkowej 105m² +działka 606m² Teresin -50 tys. zł do uzgodnienia
- * działka rekreacyjna 3 tys. m² cena 18 tys. zł Sochaczew
- * działka rolno- budowlana 3 ha 89 arów-30 tys zł przy trasie Łowicz-Sochaczew
- * Działka budowlano-rekreacyjna o pow 5960 m² cena 74 tys. 500 zł. możliwość podziału-Sochaczew
- * dwie działki o zabudowie bliźniaczej wielkość 565 m² każda wieczyste użytkowanie cena 6 zł za m² Karwowo
- * działka budowlana 839m² 11 zł/m2-Sochaczew
- * działka budowlana 1894 m² 25 tys zł Kozłów Biskupi- cena do uzgodnienia
- * działka budowlana 740 m² + budynki gospodarcze 22 tys Teresin
- * dom w stanie surowym o pow. 220 m² (styl góralski) + garaże, działka 920 m² Sochaczew, cena do uzgodnienia
- * działka budowlana 860 m² - 6.5 tys zł Karwowo wieczyste użytkowanie
- * działka budowlana 760 m², 11 tys zł.- Karwowo
- * działka budowlana 1826 m² + fundament budynku mieszkalnego 110 m² -cena 91.300, Sochaczew, centrum

ZS-347



TYDZIEŃ W TELEWIZJI

Czwartek 20.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP 8.00 Różowa Pantera - ser. 8.30 Kolory 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Gimnastyka 9.30 Domowe przedszkole 9.55 mawiający o dzieciach 10.05 Prawnicy z Miasta Amatorów - ser. 10.50 Muzyczna Jedynka 11.00 Gotowanie na ekranie 11.20 To jest łatwe 11.30 Taki jest świat 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Magazyn Notowań 12.40 Klinika zdrowego człowieka 13.05 Ptakolub 13.25 Mała, wielka, niebieska kula 13.40 W rajskim ogrodzie 14.00 Zwierzęta świata - film dok. 14.30 Taki pejzaż 14.50 Program dnia 15.00 Potop popu 15.30 Max Glick - ser. 16.00 Migawka 16.25 Spotkanie lalek - rep. 16.50 Kalendarium XX wieku 17.00 Teleexpress 17.20 Filmido 17.45 Automania 18.10 Tata major - ser. 18.30 Magazyn katolicki 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Viper - ser. 21.00 Wieczór publicystyczny 21.45 Ciekawa historia olimpiad 22.20 Diariusz 22.30 Pegaz 23.00 Wiadomości gospodarcze 23.15 Książki najlepsze 23.20 Prawdziwa miłość umie czekać - film dok. 0.10 Jo i Milou - kom. fr. 1.40 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.15 Gość poranny 7.30 Muzyczne nowości Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Dzieciaki, kłopoty i my - ser. 9.00 Świat kobiet 9.30 Świat, który nie może zagać - film dok. 9.55 Pan Magoo - ser. 10.00 Klub Pana Rysia 10.25 Perfekcja i ekstaza 11.20 Gwiazdy, których nie znacie 13.00 Panorama 13.20 Lucky Luke - ser. 14.20 Clipol 14.55 Powitanie 15.00 Pod niebem Afryki - ser. 15.25 Akademia zdrowia Dwójki 15.35 Studio sport 16.00 Animals 16.30 5x5 - wygramy razem 17.00 Jeden na jeden 17.30 Powrót na własny grób - film dok. 18.00 Panorama 18.10 Programy lokalne 19.05 Jeden z dziesięciu 19.35 Gala "Homage a Warszawie" 21.00 Panorama 21.30 Sport telegram 21.40 Halo weekend 21.45 Ruby - thriller USA 23.35 Okna - Być kobietą 0.20 Panorama 0.25 Miasto otwarte - film dok. 1.15 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Dzień dobry 8.00 Graffiti 8.15 Klub Lady Fitness 8.30 Czarodziejka z księżycą 9.00 MacGyver 10.00 Statek miłości 11.00 Jesteśmy 11.30 Magazyn 12.00 Poszukiwany, poszukiwana - kom. pol. 14.00 Motowiadomości 14.30 Link Journal 15.00 HALOGRAMY 15.20 Ye! Ye! 15.30 J. Quest 16.00 Informacje 16.15 Ona i on 16.45 Grace w opałach 17.15 Kalambury 17.45 Studio Polsatu 18.15 Sztuka informacji 18.45 Drużyna "A" - ser. 19.50 Informacje 20.05 Nieustraszone 21.00 Capital City 21.50 Graffiti 22.00 Informacje 22.25 Adam-12 22.50 4x4 - mag. motoryzacyjny 23.20 Ring 23.35 Na każdy temat 0.35 Kalambury 1.00 Studio Polsatu 1.30 HALOGRAMY 1.50 Zakończenie programu

Piątek 21.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.40 VIP 8.00 Moda na sukces - ser. 8.30 Szaleństwa teatralne 9.00 Wiadomości 9.10 Mama i ja 9.25 Domowe przedszkole 10.00 Kroniki młodego Indiany Jonesa - ser. 10.50 Muzyczna Jedynka 11.00 Zrób to tak, jak my 11.15 Małe spojrzenie 11.30 Pod kreską, czyli jak żyć za... 11.50 Ocalić od zapomnienia 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Magazyn notowań 12.40 Trzeci sektor 12.45 Mity i rzeczywistość 13.00 Szkoły za oceanem 13.15 Inny wymiar 13.30 Trzeci sektor 13.35 ABC zawodów 13.55 Jeśli nie Oxford, to co? 14.05 Idole? 14.25 Jeśli nie Oxford, to co? 14.50 Program dnia 15.00 Muzyczna Jedynka 15.30 Moda na sukces 16.00 Fronda 16.25 Chuchcia 16.50 Karta z kalendarza 17.00 Teleexpress 17.20 Tata, a Marcin... 17.30 Goniec 17.45 Bezpieczniej 18.05 Ranka w ciemno 18.50 Co by tu jeszcze 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 International Velvet - dr. ang. 22.20 Puls dnia 22.35 WC Kwadrans 23.00 Wiadomości 23.15 Mdm 23.50 Przed Opolem 0.05 Zły urok - kom. USA 1.50 Goniec 2.10 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.15 Dziennik krajowy 7.30 Muzyczne nowości Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Pełna chata - ser. 9.00 Świat kobiet 9.30 Świat, który nie może zagać 9.55 Pan Magoo - ser. 10.00 Instalacja 10.25 Teatr Telewizji 11.15 Drugi po Bogu 12.15 Gwiazdy, których nie znacie 13.00 Panorama 13.20 Złoto Alaski - ser. 14.15 Clipol 14.45 Muzyczne nowości Dwójki 14.55 Powitanie 15.00 Prawdziwe przygody profesora Thompsona - ser. 15.25 Akademia zdrowia Dwójki 15.40 Lalalido, czyli przykrywanie szarpidrutów 16.05 Studio sport 17.00 30 ton! - lista przebojów 17.30 Pełna chata 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.05 Va banque 19.35 Instalacja 20.00 Wesoło, czyli smutno 21.00 Panorama 21.35 Sport telegram 21.50 Odjazd 22.40 Z archiwum X - ser. 23.30 Mężczyźni Hollywoodu 0.20 Panorama 0.25 Meat Loaf 1.20 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Dzień... 8.00 Graffiti 8.15 Klub Lady Fitness 8.30 J. Quest 9.00 Drużyna "A" 10.00 Dallas 10.55 Pamiętnik nastolatki 11.20 Potop - film histor. 14.00 Sztuka informacji 14.30 Ona i On 15.00 Halo... 15.20 Ye! Ye! 15.30 Czarodziejka z księżycą 16.00 Informacje 16.15 Kuba zaprasza 16.45 Grace w opałach 17.15 Kalambury 17.45 Studio... 18.15 Mamuśki 18.45 MacGyver 19.40 Losowanie LOTTO 19.50 Informacje 20.05 Strażnik Teksasu 21.00 Ulice San Francisco - ser. 21.50 Polityczne graffiti 22.00 Informacje 22.15 Biznes tydzień 22.30 Nazajutrz rano - sens. USA 0.20 Życie jak sen - ser. 0.50 Playboy 1.20 Zakończenie programu

Sobota 22.06.

TVP 1

7.00 Eko-echo 7.15 Z Polski 7.30 Wszystko o dziecię i ogrodzie 7.55 Agrolinia 8.30 Były sobie odkrycia - ser. 8.55 Program dnia 9.00 Wiadomości 9.10 Ziarno 9.35 5-10-15 10.35 Kwant - magazyn popularnonaukowy 10.55 Co wy na to? 11.00 Rok Szczura - rep. 12.00 Wiadomości 12.10 Kraj 12.35 Koncert życzeń 13.00 Zwierzęta świata - ser. dok. 13.30 Walt Disney przedstawia 14.55 Nowożeńcy 15.25 Bill Cosby Show - ser. kom. 15.55 Studio sport - ME w piłce nożnej Anglia '96 - 1/4 finału 16.50 Teleexpress - w przerwie meczu 17.55 Karta z kalendarza 18.05 Szpital Dobrej Nadziei 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Flash Gordon - film s-f USA 22.05 Sportowcy dzieciom - Atlanta '96 22.35 Przed Opolem 23.00 Wiadomości 23.10 Sportowa sobota 23.30 Życzenie śmierci III - film sens. USA 1.10 Po tamtej stronie - ser. USA 2.30 Muzyczna Jedynka 3.00 Kraina łagodności 3.20 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Folkowe nuty 7.30 Tacy sami 7.50 Spotkanie z językiem migowym 8.00 Tazmania - ser. 8.25 Powitanie 8.30 Program lokalny 9.30 Małe ojczyzny 10.00 Życie obok nas - film dok. 10.30 Wspólnota w kulturze 11.00 Kino bez rodziców - Dwa światy - ser. 12.00 Akademia Filmu Polskiego - Mniejsze niebo 13.45 Między Apokalipsą a Czytadłem 14.00 Wydarzenie tygodnia 14.35 Słów cięde, gięcie 14.55 Piosenka chodnikowa 15.20 Familiada 15.50 Karino - Niebezpieczeństwo - ser. 16.15 Wielka gra 17.10 Zagubiony w czasie - ser. USA 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 18.30 7 dni świat 18.50 Va banque 19.25 Studio sport - ME w piłce nożnej Anglia '96 - 1/4 finału 21.30 Panorama 22.00 Słowo na niedzielę 22.10 Jubileusz 40-lecia Piwnicy pod Baranami 0.00 Panorama 2.10 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 W drodze 7.30 Disco Polo 8.30 Moto-myszki z Marsa 9.00 Candy - ser. 9.20 Smakosze i rozkosze 9.30 Fashion TV 10.00 Rajska plaża 11.00 Potop - film histor. 13.45 Elvis - film USA 14.40 Oskar 14.55 Teatr - Sąsiadka 16.00 Informacje 16.15 Wędrowni myśli 16.45 Sobotni konkurs filmowy 18.20 Grand Prix MTB 18.45 Disco Polo Live 19.40 Lotto 19.50 Informacje 20.05 Drużyna z Beverly Hills - kom. USA 22.05 Straceni chłopcy - horror USA 23.45 Życie jak sen - ser. 0.15 Playboy 0.40 W piątek 13-ego - ser. 1.05 Letnie Studio Polsatu 1.35 Zakończenie programu

Niedziela 23.06.

TVP 1

7.00 Rolnictwo na świecie 7.15 Tańce polskie 7.35 Notowania 8.05 Tęczowy Music Box 8.35 Droga do Avonlea - ser. 9.25 Teleranek 9.50 Tut Turu 10.00 Kukułka 10.15 W starym kinie - Nie ma autostrad w chmurach - obcz. ang. 12.00 Anioł Pański 12.20 Opinie 13.00 Wiadomości 13.10 Tydzień 14.10 Pogoda dla bogaczy - ser. 15.05 Od Przedszkola do Opola 15.45 Karta z kalendarza 15.55 Studio sport - Me w piłce nożnej Anglia '96 - ćwierćfinał 16.50 Teleexpress 17.55 DTV 18.10 Dr Quinn - ser. 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Niebo i piekło - ser. USA 21.05 Wieczór z Alicją 22.00 Przed Opolem 22.15 Sportowa niedziela 23.00 Racja stanu 23.40 Siedzące kaczory - kom. USA 1.10 Muzyka poważna 2.10 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Echa tygodnia 7.30 Niebo i piekło - ser. USA 8.20 Słowo na niedzielę 8.30 Programy lokalne 9.30 Powitanie 9.35 Komentarz polityczny 10.00 Ojczyzna - polszczyzna 10.15 Ulica Sezamkowa 11.15 Scena Młodego Widza - Berenika 12.00 Świat się śmieje - Cesarski piekarz - kom. czeska 14.00 Gala "Homage a Warszawie" 15.00 Familiada 15.30 Tischner czyta "Katechizm" 16.00 Godzina szczerości 17.00 Beverly Hills 90210 - ser. 17.50 Halo Dwójka 18.00 Programy lokalne 18.10 Koncert Kantorów 19.00 Va banque 19.25 Studio sport - ME w piłce nożnej Anglia '96 - ćwierćfinał 21.30 Panorama 22.05 Poranik znotowanego mężczyzny - kom. USA 23.35 Bestsellery Dwójki - film dok. 0.00 Panorama 0.05 Magazyn jazzowy 2.05 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Jesteśmy 7.30 Disco Relax 8.30 Kimba - biały lew 9.00 Candy - ser. 9.20 Smakosze i rozkosze 9.30 Klip-klaps 10.00 Disco Relax 11.00 Pomoc... 11.30 Panienska z okienka - film pol. 13.00 Media Tour 13.30 Konkurs 14.00 Miss Telewizji 14.30 Bill Cosby - ser. 15.00 Benny Hill 15.30 Dyżurny satyryk kraju 16.00 Informacje 16.15 Opolska Noc Kabaretowa 17.25 Robocop - ser. 18.15 Chicago Story - ser. 19.50 Informacje 20.05 Tequila i Bonetti - ser. sens. USA 21.00 Kino satelitarne - Zabawna lady - film muz. USA 23.20 Na każdy temat 0.20 Wacuś - kom. pol. 1.25 Zakończenie programu

Poniedziałek 24.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.45 VIP 8.00 Moda na sukces - ser. 8.30 Wiadomości 8.40 Misiowe rysowanki 8.50 Teleferie - Lato z czarodziejem 9.10 Detektywi na wakacjach - Pierwszy dzień wakacji - ser. 9.40 Fotki dla ciotki 10.05 Doktor Quinn - ser. 10.50 Miniatury 11.00 Biesiady humoru i satyry - Lidzbark '96 11.30 Lato z magazynem notowań 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Siła tradycji 12.30 Nasza generacja 13.00 Kino letnie - Nowe przygody Arsena Lupin - ser. 14.35 Ludzie zewsząd - rep. Jadwigi Wileńskiej 14.50 Encyklopedia II wojny światowej 15.10 Tajna historia ZSRR 15.30 Moda na sukces - ser. 16.00 Traperskie lato 16.15 Program dla młodych widzów 16.50 Karta z kalendarza 17.00 Teleexpress 17.20 Forum 18.05 Opole '96 - studio festiwalowe 18.20 Studio Jedynki 18.30 Murphy Brown - ser. 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Teatr Telewizji - Nieprzyjacieli 21.40 Puls dnia 22.00 Tydzień prezydenta 22.10 Mdm 22.40 Gliny 23.00 Wiadomości 23.35 Mistrzowie kina - Miasto kobiet - dr. fr. wł. 1.25 Przeboje Bogusława Kaczyńskiego 2.00 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.15 Wakacyjne muzykowanie 7.40 Słoneczne lato Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Słoneczne lato Dwójki 8.35 Zdrówko - ser. 9.00 Szansa na sukces 9.55 Słoneczne lato Dwójki 10.00 Paragon - teleturniej 10.30 Słoneczne lato Dwójki 10.50 Familiada 11.15 Hartowie na Dzikim Zachodzie - ser. 12.15 Słoneczne lato Dwójki 12.25 Naprawdę, jaka jesteś? - Nina Andryc 13.00 Panorama 13.20 Muzyczne lato Dwójki 14.00 Rock po roku 14.30 Pełna chata 14.55 Powitanie 15.00 Orson i Olivia - ser. 15.25 Akademia zdrowia Dwójki 15.35 Nasze pieniądze 16.00 Twój telefon bezpieczeństwa 16.30 Studio sport - MP w kolarstwie szosowym 17.00 Zmiennicy - Ceny umowne - ser. 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.05 Kolo fortuny 19.35 Paragon 20.00 M.A.S.H. - ser. 20.30 Auto 21.00 Panorama 21.30 Sport telegram 21.45 Niewinnie aresztowana - ser. USA 22.30 Magazyn literacki 23.00 Kraków 2000 23.30 Wołanie o pomoc 23.40 Kraków 2000 - festiwal Andrzeja Wajdy 0.00 Panorama 0.05 Polały się łzy me - pieśni I.J. Paderewskiego 0.30 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Dzień... 7.55 Informacje 8.15 Klub Lady Fitness 8.30 Czarodziejka z księżycą 9.00 MacGyver 10.00 Dallas 11.00 Disco Relax 12.00 Wacuś - kom. pol. 13.05 Egzamin dojrzałości 14.00 Dyżurny satyryk kraju 14.30 Przygody 15.00 HALOGRAMY 15.30 Hulabaloo 16.00 Informacje 16.15 Twój lekarz 16.45 Grace 17.15 Kalambury 17.45 Studio... 18.15 Webster 18.45 MacGyver 19.40 Lotto 19.50 Informacje 20.05 Film na telefon: "Strona tytułowa", "Falszywe złoto" 22.00 Informacje 22.25 Adam-12 22.50 Zakazane piosenki - dr. pol. 0.15 Kalambury 1.05 ...GRAMY 1.30 Zakończenie programu

Wtorek 25.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Moda na sukces 8.30 Wiadomości 8.40 ELA - encyklopedia letnia dla dzieci 8.50 Lato z czarodziejem - teleferie 9.10 Przygody bystrego Billa - ser. 9.30 Kolory 10.00 Córeczki milionera - ser. 10.50 Miniatury 11.00 Biesiady humoru i satyry - Lidzbark '96 11.30 Lato z magazynem notowań 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Komputerowa szkoła II 12.30 Bałtyckie technologie 12.45 Kuchnia 13.00 Kino Letnie - Grunt to rodzinka - kom. USA 14.50 Kwant 15.10 Alfa-Astr 15.30 Moda na sukces 16.00 Taki jest świat 16.25 Łowcy przegód 16.50 Karta z kalendarza 17.00 Teleexpress 17.15 On, czyli kto - Henryk Wujec 17.45 Test 18.05 Opole '96 18.30 Nie z tego świata - ser. 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Yesterday - obcz. pol. 21.40 Puls dnia 22.00 Sejmograf 22.10 Sprawa dla reportera 22.50 Program rozrywkowy 23.10 Wiadomości 23.20 Przeciwno zło - trzy reportaże 0.30 Klub samotnych serc 0.50 Książki najlepsze 0.55 Porządek rzeczy 1.25 Adopcja Oli - rep. 1.55 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.15 Wakacyjne muzykowanie 7.40 Słoneczne lato Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Słoneczne lato Dwójki 8.35 John, Georgie i reszta - ser. kom. USA 9.00 Gwiazdy tamtych lat - Jarema Stępowski 9.30 Słoneczne lato Dwójki 9.35 Magia kina - ser. dok. 10.00 Nagi król 10.25 Słoneczne lato Dwójki 10.40 Familiada 11.05 Zakazana miłość - ser. 11.55 Wieniawski w kwartecie 12.10 Słoneczne lato Dwójki 12.15 Teatr dla dzieci - Bajki. Rok 1779 12.50 Słoneczne lato Dwójki 13.00 Panorama 13.20 Muzyczne lato Dwójki 14.55 Powitanie 15.00 Biały Kieł - ser. 15.25 Akademia zdrowia Dwójki 15.35 Studio sport 16.00 Dziecinada - pr. publicyst. 16.10 W okolicy Stwórcy 16.30 5x5 - wygramy razem 17.00 Zmiennicy - ser. pol. 18.00 Panorama 18.10 Program lokalny 19.05 Kolo fortuny 19.35 Nagi król - bajki 20.00 Tok szok - rozmowa 21.00 Panorama 21.30 Sport telegram 21.40 Pogotowie ekologiczne Dwójki 21.50 Tropy 22.25 Pewnego dnia w październiku - dr. woj. USA 0.00 Panorama 0.05 Zaślubiny ze śmiercią - dr. ukrain. 1.20 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Dzień dobry 7.55 Informacje 8.00 Graffiti 8.15 Klub Lady Fitness 8.30 Hulabaloo 9.00 MacGyver 10.00 Statek miłości 11.00 W drodze 11.30 Prosto z... 12.00 Panienska z okienka - film pol. 13.30 Popołudniówka w teatrze 14.30 4x4 - mag. motoryzacyjny 15.00 HALOGRAMY 15.30 J. Quest 16.00 Informacje 16.15 Pamiętnik nastolatki 16.45 Grace 17.15 Kalambury 17.45 Studio... 18.15 Mamuśki 18.45 Drużyna "A" 19.40 Losowanie LOTTO 19.50 Informacje 20.05 Janosik - film przyg. pol. 22.00 Informacje i biznes informacja 22.25 Adam 12 22.50 Żużel 0.20 Kalambury 0.50 Studio Polsatu 1.20 Gramy 1.45 Zakończenie programu

Środa 26.06.

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.00 Moda na sukces 8.30 Wiadomości 8.40 Misiowe rysowanki 8.50 Teleferie - lato z czarodziejem 10.05 Bony - ser. 10.50 Miniatury 11.00 Muzyczna Jedynka 11.30 Lato z Magazynem Notowań 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.15 Lumen 2000 12.40 Co nowego? 13.00 Kino Letnie - Toto, Peppino i słodkie życie - kom. wł. 14.25 Dom przy Kościuszki 60 - rep. 14.50 O drzewach i ogrodach - Wilanów 14.55 Historia Polskiego Radia 15.15 Swego nie znacie... 15.30 Moda na sukces - ser. 15.55 Program dnia 16.00 Szkoła życia 16.25 Raj 16.45 Karta z kalendarza 16.55 Studio sport - Półfinał 17.50 Teleexpress w przerwie meczu 18.00 Studio sport - Półfinał 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.10 Zbrodnia w China Lake - dr. sens. USA 21.40 Puls dnia 21.55 Opole '96 22.10 Mam prawo 22.40 Szpiedzy - ser. dok. 23.10 Wiadomości 23.20 Szybko, pocałuj mnie - kom. fr. 0.35 Siódemka w Jedyńce - film dok. 1.30 Zakończenie programu

TVP 2

7.00 Panorama 7.10 Sport telegram 7.15 Wakacyjne muzykowanie 7.40 Słoneczne lato Dwójki 7.50 Akademia zdrowia Dwójki 8.00 Program lokalny 8.30 Słoneczne lato Dwójki 8.35 Bez troskie dni - ser. kom. USA 9.00 Transmisja obrad Sejmu 13.00 Panorama (w przerwie obrad) 14.55 Powitanie 15.00 Tysiąc mil żegluga z Willym Fogiem - ser. 15.25 Akademia zdrowia Dwójki 15.35 Zwierzęta wokół nas 16.00 W szpitalu wielkim, jak świat - Dom - film dok. 16.35 5x5 - wygramy razem 17.05 Zmiennicy - Dziewczyna do bicia - ser. kom. pol. 18.00 Panorama 18.10 Programy lokalne 19.05 Jeden z dziesięciu 19.35 Paragon - teleturniej 20.00 Ekspres reporterów 20.25 Studio sport 22.30 Panorama 23.00 Koncert Jubileuszowy PWST 0.00 Panorama 1.00 Zakończenie programu

POLSAT

7.00 Dzień dobry z Polsatem 7.55 Informacje 8.00 Graffiti 8.15 Klub Lady Fitness 8.30 J. Quest 9.00 Drużyna "A" 10.00 Dallas 11.00 Disco Relax 12.00 Zakazane piosenki - dramat pol. 13.30 Klip-klaps 14.00 Miss TV 14.30 Twój lekarz 15.00 HALOGRAMY 15.30 Czarodziejka z księżycą 16.00 Informacje 16.15 Link Journal 16.45 Grace w opałach 17.15 Kalambury 17.45 Studio Polsatu 18.15 Mamuśki 18.45 MacGyver 19.40 Losowanie LOTTO 19.50 Informacje 20.05 One West Waikiki 21.00 Ulice San Francisco 21.50 ...graffiti 22.00 Informacje 22.25 Adam 12 22.50 Motowiadomości 23.20 Ring 23.35 Na każdy temat 0.35 Kalambury 1.00 Studio Polsatu 1.30 Halo!Gramy 1.50 Zakończenie programu

♈ Baran 21.III. - 20.IV.

Tydzień będzie przepełniony zabieganiem o pieniądze. Myśl pozytywnie, a okaże się, że zdobycie kasy nie jest takie trudne. W piątek uważaj na drodze, nie szarżuj. Jeśli zechcesz szczerze z kimś porozmawiać, możesz to zrobić w niedzielę. Brak poczucia bezpieczeństwa uda Ci się wreszcie przełamać pod koniec tygodnia. Wiele możesz naprawić w stosunkach z partnerem w środę.

♉ Byk 21.IV. - 21.V.

Wciąż bardzo wiele zależy od Ciebie. Masz teraz wszelkie szanse w zasięgu ręki. Przepelnia Cię energia, ludzie właściwie Cię rozumieją i pozytywnie odbierają. Osiągniesz, co zechcesz, także w sprawach sercowych, o ile nie będziesz wracać do starych i przebrzmiałych uczuć. W weekend ogarnie Cię poczucie szczęścia i zadowolenia w miłości. Okazuj czułość i ciepło w pracy.

♊ Bliźnięta 22.V. - 21.VI.

Uważaj na pieniądze, nie wydawaj ich bezmyślnie. Wykorzystaj w pracy swoją inteligencję, nie daj się prowokować do personalnych rozgrywek. W weekend możesz się zastanowić nad nowym sposobem zarabiania pieniędzy. Wreszcie powinna przejaśnić się atmosfera na horyzoncie uczuciowym. Postaraj się o spotkanie ze swoją miłością w czwartek, ale nie rzucaj się na oślep w wir uczuć.

♋ Rak 22.VI. - 22.VII.

Jeśli zamierzasz realizować swoje najskrytsze marzenia, dobrym posunięciem będzie zadbanie o jak najlepsze stosunki ze stałym partnerem. Nie wywołuj niepotrzebnych dyskusji, nie kłóć się ze współpracownikami i domownikami. Gdy się pohamujesz, odniesiesz w pracy znaczny sukces. W sobotę wybierz się z przyjaciółką na spacer. Komplikacje zdrowotne w rodzinie zezłoszczą Cię.

♌ Lew 23.VII. - 22.VIII.

Gwiazdy doradzają Ci cierpliwość, jakby nie wiedziały, że o ten "towar" nie jest się łatwo u Ciebie doprosić. Postaraj się też nie reagować w sposób agresywny w pracy, choć rzeczywistość powodów po temu będzie aż za dużo. W środę wypełnij totka albo zagraj na loterii, bo szczęście powinno Ci sprzyjać. W weekend nie spotykaj się z nikim, kto jest Ci bliski.

♍ Panna 23.VIII. - 22.IX.

Wiedzie Ci się dobrze i nadal tak będzie. Nie zniechęcaj się zatem i nie przerywaj pracy nad sprawami, które wspaniale się rozwijają. Postaraj się współdziałać z partnerem, bo życzy Ci dobrze. Ponadto masz teraz niezły czas dla miłości, więc próba wyjaśnienia wszelkich, nawet dawnych nieporozumień może być owocna. Ciesz się otaczającym Cię pięknem

♎ Waga 23.IX. - 23.X.

Musisz teraz być osobą czujną i ostrożną. Jeśli jesteś smutna, idź na wernisaż, wystawę, do kina na dobry film. Nie planuj podróży, nie inwestuj, nie rozwiązuj ważnych spraw finansowych. Jeśli naprawdę nie musisz, nie siadaj za kierownicą. Zajmij się banalnymi pracami domowymi, może posadź kwiatki na balkonie lub zrób porządek w szafie.

♏ Skorpion 24.X. - 22.XI.

To tydzień w którym Twoje życie osobiste powinno stać się bardziej klarowne. Do ostatecznego rozwiązania jest daleko, musisz wykazać się cierpliwością. W pracy nie kieruj się emocjami, zwłaszcza w środku tygodnia, jeśli chcesz postępować rozsądnie. Starasz się zaskarbić sobie przychylność przyjaciół, i masz rację. Nie trać jednak z oczu interesów domowników, pomóż im.

♐ Strzelec 23.XI. - 21.XII.

W pracy powinno Ci się wiesz bardzo dobrze, zatem skoncentruj się na dobrym i terminowym wywiązywaniu się z obowiązków. Masz szansę na zrobienie naprawdę dobrych interesów, nie zaniedbaj tego, nie wahaj się. Miłość - cóż, nie jesteś obiektywny, niepotrzebnie rozdzielasz włos na czworo, denerwujesz siebie i osobę Ci bliską. A to już krok do depresji i kłopotów ze zdrowiem. Więcej zyczliwości dla ludzi!

♑ Koziorożec 22.XII. - 20.I.

Wiele się może w Twoim życiu zmienić. Spełniają się marzenia, ale pozostają do zrealizowania pewne obowiązki. Wytycz sobie jasny cel i konsekwentnie do niego zmierzaj. Być może trzeba będzie w tych dniach podjąć życiowe decyzje. W sprawach uczuciowych poważne zmiany wydają się nieuniknione. Tylko początkowo Ci się nie spodobają. Nie marnuj swojej energii życiowej na głupstwa.

♒ Wodnik 21.I. - 20.II.

Bez ekstrawagancji i zaniedbań w pracy musisz zaplanować ten tydzień, jeśli nie chcesz pożałować swojej niefrasobliwości. Od kłopotów sercowych uciekaj w świat marzeń, będzie to najbezpieczniejsze wyjście. Nie próbuj szukać jakichś ostatecznych rozwiązań, bo zaburzenia w świecie uczuć będą trwałe. Ale będzie lepiej. Pod koniec tygodnia owocne spotkanie zawodowe. Złóż życzenia!

♓ Ryby 21.II. - 20.III.

Szansy na wyjazd zagraniczny są bardzo realne. Poświęć swój czas w poniedziałek na załatwienie ważnych spraw służbowych. W piątek odpocznij, poczytaj, posłuchaj muzyki. Wykorzystaj niezwykłą okazję, którą los postawi na Twojej drodze. Mogą spełnić się marzenia, o których nie śmiesz marzyć. Musisz zacząć przejawiać inicjatywę w sprawach uczuciowych, a wygrasz.

Dla ducha i ciała

Kiedy brak nam cynku

Cynk jest cennym mikroelementem, odpowiedzialnym za prawidłową przemianę białek, system odpornościowy i poziom cukru we krwi. Jego znaczenia nie doceniamy, dopóki nie zmusi nas do tego zbuntowany organizm. Symptomy charakterystyczne dla niedoboru cynku to:

* ciągle zmęczenie, osłabienie, słabość mięśni, niedowidzenie o zmroku;

* różne alergię skórne w postaci wysypek i egzem, suchość i chropowatość skóry;

* wypadanie włosów i łamliwość paznokci.

Dolegliwości te nie od razu kojarzymy z niedoborem cynku. Mogą być przecież spowodowane przepracowaniem, stresem, złym odżywianiem, niedospaniem i zanieczyszczeniem powietrza. Niedobory cynku pogłębia dodatkowo jedzenie dużej ilości czekolady i picie coca-coli. Dienne zapotrzebowanie na cynk wynosi od 10 do 15 mg. Najwięcej cynku znajduje się w ostrygach, rybach i owocach morza, sporo w wołowinie i wątróbce. Ale w sytuacji gdy trzeba szybko przeprowadzić cynkową kurację, ilości cynku zawarte w tych produktach są zbyt małe. Co nam więc pozostaje, jeżeli na co dzień nie jadamy

ryb i małży? Tabletki cynkowe wydają się najlepszym rozwiązaniem. Na szczęście są już dostępne w aptekach i sklepach ze zdrową żywnością. Leczenie powi trwać około dwóch miesięcy, przy założeniu, że będziemy przyjmować 4 tabletki dziennie - jedna zawiera ok. 3 mg cynku.

Skąd mamy wiedzieć, że nasz organizm cierpi na niedobór cynku? Niestety, możemy się opierać tylko na przypuszczeniach. Nie opracowano do tej pory żadnego skutecznego testu na określenie poziomu tego mikroelementu w komórkach. Czy jednak stosując na własną rękę kurację cynkową w jakiś sposób sobie nie zaszkodzimy. Na szczęście, nie, bowiem nadmiar cynku jest z organizmu usuwany.

Dzieciom cynk zapewnia prawidłowy rozwój, ułatwia zapamiętywanie, koncentrację i chroni przed tzw. nadpobudliwością. Mężczyznom jest on potrzebny do utrzymania witalności, w późniejszym wieku chroni ich przed chorobami prostaty. Kobiетom ujmuje lat, opóźnia proces starzenia, pomaga w odbudowie kości, chroni skórę przed nadmiernym wysuszeniem i utratą elastyczności, a więc zapobiega powstawaniu zmarszczek.

VIDEO

Gatunek - science fiction
reż. Roger Donaldson
wyst. M.Madsen,
F.Whitaker, B.Kingsley

Temat przyciągnie miłośników gatunku s-f, a nazwiska aktorów skuszą całą resztę. W roli tytułowego "Gatunku" występuje kanadyjska modelka Natasha Henstridge, debiutantka w filmie amerykańskim. Imię Sil zdobyła w instytucie badawczym na pustyni, gdzie była obiektem badań naukowych. Nie podejrzewano, że niewinnie wyglądająca dziewczyna może zagrozić ludzkości. Gdy wymyka się spod kontroli, grupka

najlepszych specjalistów z całego kraju podąża jej tropem. Ich niepowodzenie oznacza powstanie nowego gatunku na Ziemi. Przemiana Sil w potwora jest najbardziej frapującym elementem filmu. Ekran ocieka krwią, a nieszczęśnicy, którzy znajdują się na drodze potwora w ludzkiej skórze są zabijani tak szybko, że nie mają nawet czasu, by się przestraszyć.



Dawno temu naukowcy wysłali wiedomość w kosmos. Teraz nadeszła odpowiedź...

Lista przebojów

1. Władca Zwierząt 3 - przygoda (M.Singer, T.Todd)
2. Kolonia - sensacja (I.Ritter, H.Linden)
3. Syn Ciemności - horror (M.Pread, C.Levels)
4. Gdzie leży prawda? - thriller (I.Savage, K.Catrrall)
5. Szukając zemsty - akcja (I.Saxon, K.Caradine)

Na podstawie wypożyczalni "B&A", Sochaczew, ul. 1Maja

PIŁKA NOŻNA
Liga międzywojewódzka
Gra w pietruchę
Orkan - Widok 0:1

Orkan: Radzio, Wiciak, Zbrojewski, Kasza, Adamiak (Mamcarz), Cieślak, Łukawski, (Szy-

szak), Wróblewski, Wojciechowski, Brzeski, Michalski.

Oba zespoły grały w zasadzie o pietruchę, ponieważ Widok ma już zapewniony awans, natomiast Orkan spadek. Mecz był ciekawym widowiskiem i nasza drużyna mimo porażki zaprezentowała się niezle.

Tabela

1. Widok	79	74-26
2. Górnik Kł.	71	84-23
3. Górnik Ł.	64	67-47
4. Górnik II K.	62	78-33

5. Vis-Kier	62	57-39
6. Sokół	58	58-33
7. Zdrój	50	50-41
8. Orleń	49	60-53
9. Pogoń	47	55-61
10. Mazovia	45	50-47
11. Petrochemia	43	61-48
12. Lech	42	46-63
13. Zyrardowianka	42	46-63
14. Kasztelan	41	36-46
15. Orkan	34	44-59
16. Stocznowiec	17	28-79
17. Prembud	17	19-63
18. Olimpia	11	24-114

Oaza w górę, Bzura walczy

Oaza - Vagat Krępa 5:1 (0:0)

bramki: Witkowski - 2, Serwach - 1, Łuczak, Chmielewski

Oaza: Marek Wójcik, Łuczak, Paradowski, Chmielewski, Męchecki, Michał Wójcik, (Kunicki), Czubak, Orężak, Gryś.

W pierwszej połowie gra była wyrównana i oba zespoły nie potrafiły wypracować dogodnej pozycji strzeleckiej. W drugiej części spotkania Oaza ostro zaatakowała i zdeklasowała swojego rywala. Zajmujący drugie miejsce w tabeli Wrzos Międzyborów

zdołał tylko zremisować, co sprawiło że nasza drużyna przed zakończeniem rozgrywek jest już pewna awansu do ligi międzywojewódzkiej.

Makovia Maków - Bzura 0:1

bramki: Szczerbik

Bzura: Wiśniewski, D.Pawlak, Szajewski, Kacprzak, Szcześniak, Dmoch, Kunicki, Orliński, Szczerbik, Wyrwas, Cieślak.

Bzura ma bardzo udaną końcówkę sezonu i wygrywa kolejne mecze. Dzięki wygranej z Makovią opuściła przedostatnie miejsce

w tabeli grożące spadkiem o klasę niżej. Mecz w Makowie był bardzo wyrównany. Nasi piłkarze stworzyli kilka groźnych sytuacji, z których jedna przyniosła zwycięskiego gola.

1. Oaza	54	89-33
2. Wrzos	50	49-28
3. Łyszkowice	44	40-26
4. Tur	40	57-33
5. Olimpia	37	33-32
6. Vagat	36	48-45
7. Eden	36	48-37
8. Macovia	33	48-37
9. Iskra	31	41-54
10. Czarni	30	37-46
11. Błękitni	28	49-67
12. Bzura	28	38-55
13. Orzeł	27	41-56
14. Klucz	14	32-94

JUNIORZY
Liga makroregionalna

Zimny prysznic

Bzura - Ceramika Opoczno 2:3

bramki: Sałaciński - 2

Juniorzy Bzury byli pewni łatwego zdobycia kolejnych trzech punktów, niezbędnych do utrzymania się w lidze. Grali z pewnym już spadkowiczem, ale po błędzie bramkarza już w drugiej minucie goście objęli prowadzenie. Mimo przewagi Bzury, po kilku minutach było 0:2. Niestety, ta przegrana

może oznaczać spadek z grona najlepszych juniorów makroregionu.

W meczu juniorów młodszych tych samych klubów Bzura przegrała 0:2.

Tabela po 25 kolejkach

1. ŁKS	66	73-8
2. Petrochemia	62	70-29
3. GKS	50	38-18
4. Widzew	44	44-17
5. Łodźianka	40	51-44
6. Start	35	46-37
7. Widok	32	33-41
8. Stocznowiec	30	25-49
9. Mień	28	20-35
10. MKS	28	28-71
11. Górnik	26	35-47
12. Bzura	25	38-62
13. Ceramika	24	27-37
14. Ostrowia	13	21-54

liga międzywojewódzka Orkan - Sparta Dobrzelin 4:1

bramki: P.Olejniczak, P.Kowalczyk, A.Brzeski, P.Adamczewski

juniorzy młodzi Orkan - Sparta Dobrzelin 3:0

bramki: P.Reczka - 2, A.Krzywonos - 1.

Piłkarski turniej Snickers'96

Do rywalizacji przystąpiło 8 szkół podstawowych z rejonu Sochaczewa. Organizator - firma Master Foods Polska zapewnił dla wszystkich uczestników cenne nagrody. Rewelacyjnie wypadła SP Wyczółki, pokonując wszystkie szkoły z miasta, w których grało wielu zawodników trenujących piłkę.

1. SP Wyczółki
2. SP 7 Sochaczew
3. SP 3 Sochaczew
4. SP 2 Sochaczew

I Mityng Lekkoatletyczny o Puchar Dyrektora MKS Orkan

W zawodach lekkoatletycznych dzieci urodzonych w 1982 r i młodszych wystartowało 80 zawodników szkół sochaczewskiego rejonu. Imprezę zorganizował Zenon Grąbczewski, któremu pomogli Michał Fabisiak, Bogdan Cierech oraz uczniowie LO i SP 1 w Sochaczewie. Bardzo zacięta rywalizacja o puchar toczyła się do ostatniej konkurencji. Drużynowo wygrała szkoła z Młodzieszyzna zdobywając 35 pkt. O 1 punkt mniej miała SP nr 1. Na trzecim miejscu z 32 pkt. uplasowała się szkoła z Wyczółek.

60 metrów
dziewczęta

1. Ewelina Jasińska - SP 4 Sochaczew
2. Małgorzata Szymańska - SP Wyczółki
3. Dmoch Marta - SP 7 Sochaczew

chłopcy

1. Czarek Szustecki - SP 4 Sochaczew
2. Wit Hudyka - SP Wyczółki
3. Zbigniew Garczyński - SP 2 Sochaczew

100 metrów
dziewczęta

1. Ewelina Fabiańczyk - SP Młodzieszyn
2. Magda Kowalewska - SP 4 Sochaczew
3. Justyna Marciński - SP 4 Sochaczew

chłopcy

1. Arkadiusz Traczyk - SP 2 Sochaczew
2. Marcin Zatorski - SP Wyczółki
3. Robert Rączka - SP 1 Sochaczew

300 metrów
dziewczęta

1. Dorota Wrześniak - SP 4 Sochaczew
2. Magda Kowalewska - SP 4 Sochaczew
3. Anna Petrykowska - SP Młodzieszyn

chłopcy

1. Michał Gołębiowski - SP 1 Sochaczew
2. Emil Wojtkowiak - SP Wyczółki
3. Krzysztof Jagielski - SP 1 Sochaczew

600 metrów, dziewczęta

1. Gabriela Petrykowska - SP Młodzieszyn
2. Marzena Mańkowska - SP Młodzieszyn
3. Dorota Felczak - SP 1 Sochaczew

1000 metrów, chłopcy

1. Łukasz Wienfiński - SP 2 Sochaczew
2. Sławomir Kreps - SP 1 Sochaczew
3. Marcin Wojciechowski - SP Gawłów

sztafeta 4x100 metrów
dziewczęta

1. SP Młodzieszyn
2. SP Wyczółki
3. SP 4 Sochaczew

chłopcy

1. SP 1 Sochaczew
2. SP Wyczółki
3. SP 2 Sochaczew

RUGBY
Eliminacje do Mistrzostw Polski juniorów młodszych

Popis młodzieży

Orkan Sochaczew - Budowlani Łódź 24:5

punty: Pisarek - 19, Szymański - 5.

skład: Owczarek, Tylkowski, Szyling, Domżański, Radzimiński, Bednarek, Wąsowicz, Żakowski, Pruski, Pisarek, Szymański, Błaszczak, Tokarski, Chaber, Pietrak.

Wydawca: Urząd Miejski w Sochaczewie, ul. 1 Maja 16 **Redaguje zespół:** Janusz Sofulak (red. naczel.), Sławomir Burzyński (oprac. graf.), Ewa Safulak, Jolanta Śmielak-Sosnowska, Renata Wódka (administracja). **Stale współpracują:** Stanisław Bugaj, Jakub Grabiec, Jerzy Jankowski, Jarosław Niedziela.

Adres Redakcji i Biura Ogłoszeń: 96-500 Sochaczew, ul. Wąska 17, tel. 223-55. **Adres do korespondencji:** 96-500 Sochaczew, skr. poczt. 30.

Ogłoszenia przyjmowane są w redakcji. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

Redakcja zastrzega sobie prawo do zmian tytułów, śródtytułów oraz skracania niezamówionych tekstów.

Druk: POLIGRAFIA - Sochaczew, Aleja 600-lecia 52

Zza węgla



rysunki Sławomir Burzyński

W mistrzostwach pożarniczych w Sochaczewie strażacy nasi sikali za słabo i nie odegrali większej roli w zawodach. Wygrały Skierniewice, a nam pozostaje nadzieja na mokre lato. Chyba, że zwiększymy ciśnienie naszych pompek. A może by tak na piwo?

Deklarację Przyjaźni podpisali sochaczewianie z anglikami z Melton. Będziemy się teraz dzielić z nimi doświadczeniami samorządów. Czy my musimy szukać przyjaciół aż tak daleko? A Skierniewice, Żyrardów czy Łowicz to co, od macochy? I bliżej i ręce nam nie omdleją przy negocjacjach...

W sklepie spożywczym przy Traugutta, wśród wielu dorodnych wędlin, trzy zagadkowo zielonkawie kiełbaski a przy nich karteczka z napisem: Przepieczona. Na zdrowie!

Mocnym akcentem niemal symbolem Dni Sochaczewa stały się w tym roku... balony. Zatrzesienie ich na Podzamczu. Dużych i małych o różnych kształtach i kolorach. Robienie z innych balona to w końcu nasza specjalność.

Ma wejść w życie nowa Karta Nauczyciela, w myśl której istotny wpływ na mianowanie belfra będą miały opinie uczniów! To bardzo ważne, bo dzieciaki jako najbardziej zainteresowane tym aby uczyć się jak najmniej wybiorą pewnie nygusa, albo babę przy

nadziei, bo pójdzie taka na urlop i po sprawie.

I myślę, że trzeba by pójść tym tropem, i w sprawie zatrudnienia nauczyciela zasięgać też rady palacza, woźnego a zwłaszcza pani Ziuty z kuchni. Bo a nóż kandydat siorbie?!

Końska sprawa

Na Święto Sochaczewa przywieziono nam kilka koni z Walewic i pasujących do nich jeźdźców. Pożyteczna ta inicjatywa miała przypomnieć mieszczuchom, że koń ma cztery nogi i ogon i nie woła się na niego taś, taś, taś. Żeby to lepiej wyeksponować, urządzono skoki przez drągi, o to, który koń grzebnie się później. Przy okazji dowiedzieliśmy się od komentatora, który przez głośnik objaśnił, iż "upadek jeźdźca eliminuje konia z dalszej konkurencji"! I myślę, że jest to głęboko niesprawiedliwe dla tych szlachetnych zwierząt, przy pomocy których wygraliśmy niejedną bitwę. Bo co w końcu konia obchodzi gdy się... chłop przewraca!

KRAJAN

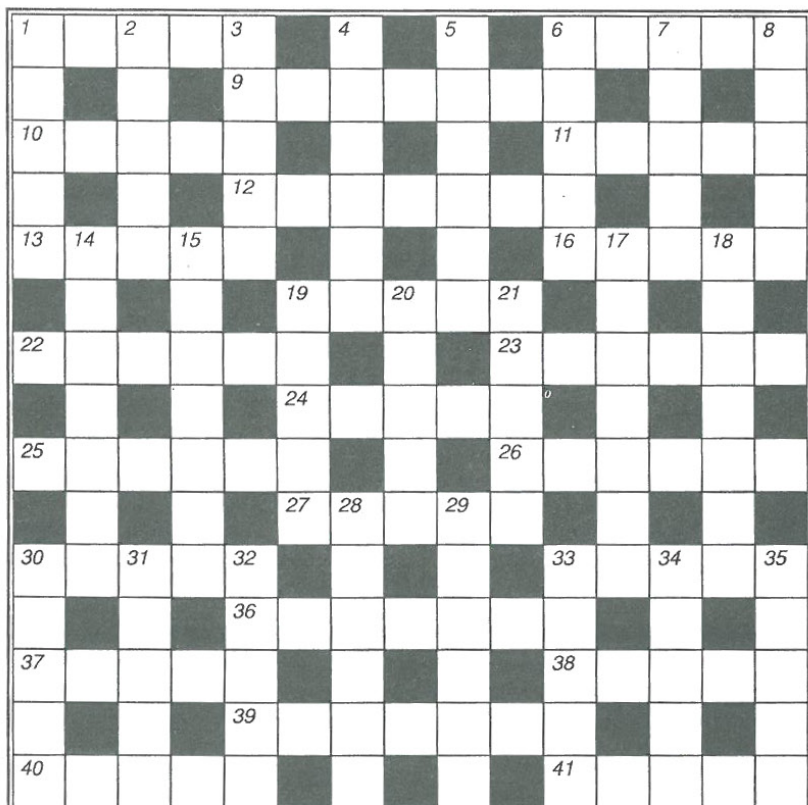


Kontener czeka...

W telewizji pokazują...

... Mistrzostwa Europy w kopaniu po goleniach. Sędziowie pokazali już całą kolekcję żółtych i czerwonych kartek, że można by nimi obdzielić cały sezon w niejednej lidze. I kto wie czy nie będzie trzeba dodrukować kartek... czarnych, bo zawodnicy kopią coraz celniej. Każdy też zabezpiecza się jak może. Żeby w łeb nie dostać, najmodniej jest teraz nakleić sobie na nosie plaster, że niby już raz trafiony. I piłkarze naklejają. Dojdzie pewnie do tego, że sobie okleją wszystko. I to będzie już koniec zawodów, bo jak tu kopać... skopanego?

Krzyżówka nr 235



Poziomo:

1 - największe jezioro Kujaw, 6 - drogowy lub do butelki, 9 - śpiewający "Szwagier", 10 - przegrata z Widzewem 1:2, 11 - in. konnica, 12 - imituje wybuch pocisku artyleryjskiego, 13 - mogą być stawiane również jako cięte, 16 - samochód ciężarowy, 19 - myli się tylko raz, 22 - taniec ludowy, 23 - najwyższy szczyt Wielkiego Kaukazu, 24 - używany jest do klejenia papy, 25 - rodzaj linii (l.mn), 26 - Indianin z Ameryki Pn., 27 - metropolia azjatycka, 30 - wyraz czytany od tyłu, 33 - idzie w parze z Metodym, 36 - najwyższy stopień uczucia, przyjemności, 37 - zawodnik, członek drużyny piłkarskiej, 38 - kawon, 39 - zwierzę przeznaczone na ubój, 40 - narzędzie chłosty, 41 - najwyższe wyróżnienie filmowe.

Pionowo:

1 - w parze z Dobrzyniem, 2 - klub sportowy ze Szczecina, 3 - kuzynka żyrafy, 4 - licha karta, 5 - część noża, 6 - sprzęt pływający, 7 - umysł, 8 - samica konia, 14 - kłopoty, 15 - rodzaj czcionki drukarskiej, 17 - imię męskie, 18 - talizmany, 19 - może być samoobsługowy, 20 - blizna na środku brzucha, 21 - ryba ludojad, 28 - produkty zastępcze, 29 - imię męskie (wspak), 30 - siła żywotna, 31 - antonim śmiechu, 32 - odrobina, kruszyna, 33 - wojskowa czapka, 34 - wynalazca słynnej kostki, 35 - błękit nieba.

Rozwiązanie krzyżówki należy nadsyłać w terminie 7 dni na adres redakcji. Za prawidłowe rozwiązanie rozlosowana zostanie nagroda w wysokości 10 złotych w gotówce.

Rozwiązanie krzyżówki nr 233 (ZS nr 23)

Poziomo: POLKA, SAMUM, KLAWISZ, KOLEC, AKRON, ELEMENT, ZAKOS, APEKS, ATŁAS, ZBYTEK, OSKOMA, TABUN, INDYGO, DRAMAT, RANGA, OSTIA, WKŁAD, MACZUGA, RUP' RYSIA, DRZAZGA, KUTNO, NATKA.

Pionowo: POKAZ, LELEK, AKCES, PATENT, WIDETA, SZATA, MORZE, MINUS, ALBINOS, OSTRYGI, POKLASK, KOMNATA, AKTOR, ŁUBIN, SONDRA, ASCEZA, GRUSZA, OBROK, TUPET, AMADO, WARAN, ŁASZT, DRAGA.

Nagrodę wylosowała Teodora Mroczek z Sochaczewa